

VEVOR

Affordable. Reliable. Home Improvement.

CONTINUOUS SEALING MACHINE USER MANUAL

VEVOR

Affordable. Reliable. Home Improvement.




MODEL:

YJ-300TV1/YJ-300TV2/YJ-300TV3/YJ-260TV1/YJ-260TV2/YJ-260TV3



(The picture is for reference only, please refer to the actual object)

This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

	<p>Warning-To reduce the risk of injury, user must read instructions manual carefully.</p>
	<p>This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:(1)This device may not cause harmful interference, and (2)this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.</p>
	<p>This product is subject to the provision of European Directive 2012/19/EC. The symbol showing a wheeled bin crossed through indicates that the product requires separate refuse collection in the European Union. This applies to the product and all accessories marked with this symbol. Products marked as such may not be discarded with normal domestic waste, but must be taken to a collection point for recycling electrical and electronic devices</p>

SAFETY INSTRUCTION AND PRECAUTIONS



WARNING:

- 1.Read carefully and understand all **ASSEMBLY AND OPERATION INSTRUCTIONS** before operating.
- 2.Failure to follow the safety rules and other basic safety precautions may result in serious personal injury.
- 3.Keep clear explanations in our user manual. Product appearance depends on the product you received. Please forgive us if there are any technical or software updates to our products, and we will not notify you again.

GENERAL SAFETY RULES

Please read the entire operating instructions before using the products for the first time; They contain important information about the correct operation.

The guarantee/warranty will be void if damage is incurred resulting from non-compliance with the operating instructions.Liability for any and all consequential damage is excluded!

We do not assume any liability for damage to property or personal injury caused by improper use or the failure to observe the safety instructions! In such cases the guarantee/warranty will be void

The unauthorized conversion,modification of disassembly of the products is inadmissible because of safety and approval reasons (CE).

The product is not a toy and must be kept out of the reach of children.

Particular care must therefore be exercised if children are present.

The product must not get damp or wet,it is only intended for use in dry, indoor locations(not bathrooms or similarly damp areas).There is a risk of a fatal electric shock.

Do not expose the product or its accessories to damp or extremely high or low temperatures.

Do not leave packing materials unattended.They may become dangerous playing material for children.

Dropping,falling,pressure or tensile forces could destroy or at least limit the function of the product.

Never position the device in the vicinity of combustible or easily inflammable materials.

Always make sure that the rotary table on which the object is placed is located in the center of the housing!

This machine is suitable for plastic film sealing, bag making, can be widely used in food, medicine, chemical industry, daily use, seed and other industries.

This machine takes plastic film or plastic aluminum film as material, vacuum packaging for paste food, fruit, sauce vegetables, chemical industry, medicine, electronic components, precision instruments, rare metals and other articles. The product after vacuum packaging is not easy to oxidize and mold. Especially suitable for tea, food, medicine and other industries. The sealing machine has the advantages of simple operation, beautiful appearance and compact structure.

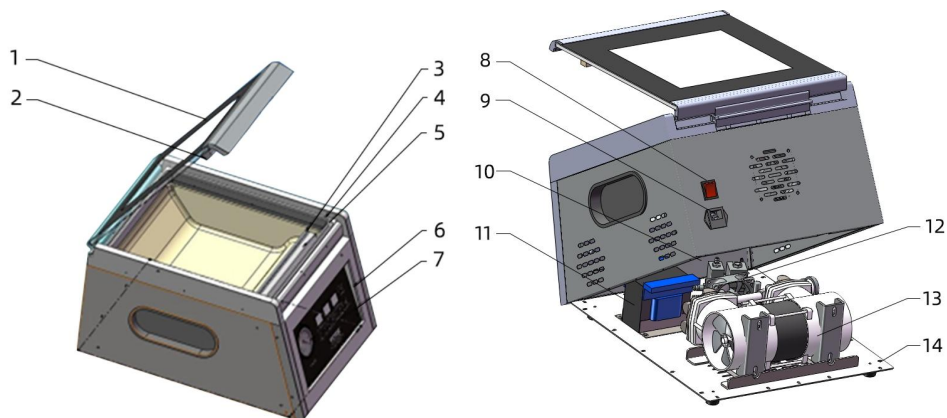
If you have reason to assume that safe operation is no longer possible,disconnect the device immediately and secure it against inadvertent operation.

It can be assumed that safe operation is no longer possible if:

- the device shows visible signs of damage,
- the device no longer functions,
- after a longer period of storage under unfavourable conditions,
- following heavy stress during transportation.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

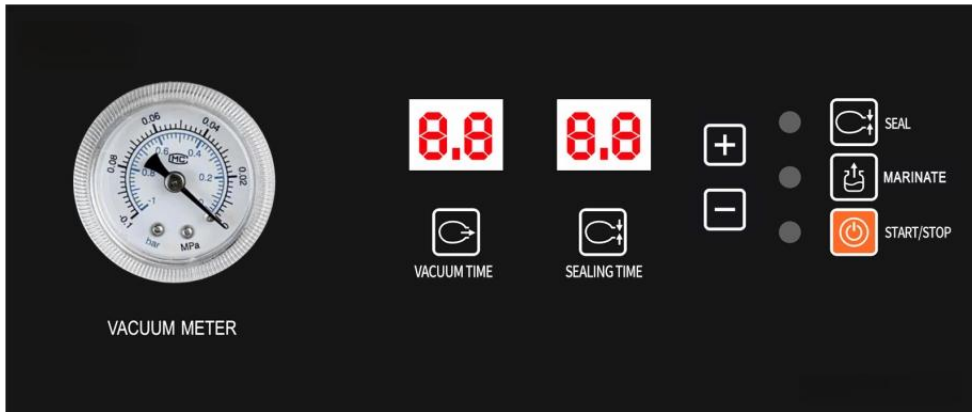
STRUCTURE DIAGRAM



1	Vacuum cap	8	Power switch
2	Silicone strip	9	Power plug
3	Bag press rod	10	Circuit board
4	Chamber seal strip	11	Heating transformer
5	Heating strip	12	Solenoid valve
6	indicator	13	Vacuum pump
7	Vacuum gauge	14	Rear cover screw hole

OPERATING INSTRUCTIONS

1. Click the "SETTING" button on the control panel and select the setting target.
 - a: The vacuum time is generally set at 40-50S, and the ideal vacuum time can be set by clicking the "RAISE" or "LOWER" button.
 - b: Sealing time: Click the set button twice, the sealing time is generally set to 1.5-2S, and the sealing time is set according to the thickness of the vacuum bag. Do not set the sealing time to be too long to burn the sealing heating strip.
 - c. After setting the sealing time, click the setting button again to set the cooling time, usually 3-5S. After SETTING the cooling time, click the Setting button, and the letters.
 - d. will be displayed on the control panel, indicating the end of the setting process.



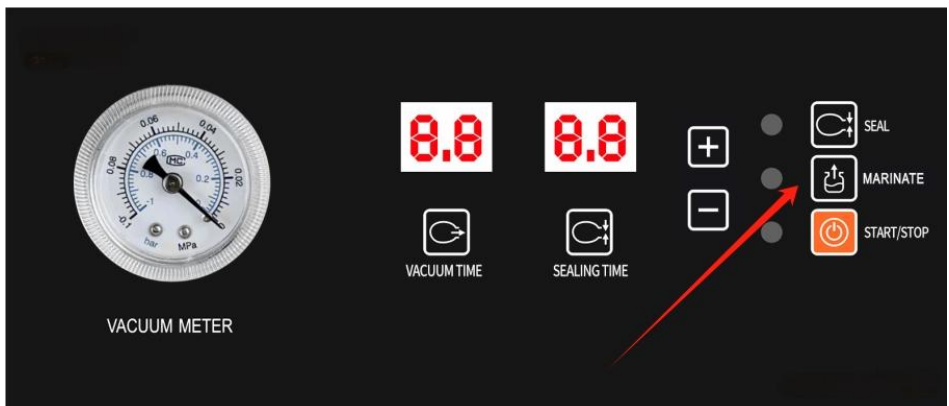
2. Place the product to be packed into the vacuum chamber. Take the bag press stick and place the vacuum bag flat on the seal strip. Drop the bag press stick.



3. Press the front end of the vacuum hood by hand during operation. Press the edge of the vacuum hood by hand during operation. Click the start button at the front end of the vacuum machine cover, the vacuum machine starts to work, after the vacuum machine starts to run, the hand can leave the machine, the machine automatically completes the packaging process.



4. Marinate : Click the curing button on the upper right of the control panel, the curing indicator will light up, adjust the pumping time, and carry out the curing work. At this time, the machine is only vacuuming without sealing.



TROUBLESHOOTING TABLE

Fault	Possible Cause	To Rectify
Device does not turn on	Power plug is not plugged in.	Plug in the power plug.
	Defective power cord	Send device to Customer Service
	Defect socket outlet	Select other outlet
A complete vacuum is not being create din the bag.	The open end of the bag is not completely inside the vacuum chamber	Position the bag correctly
	The bag is defect	Select another bag
	There is residue on the welding and the seal	Clean the welding / seals and retry once they are dry
The bag is not being sealed correctly	The sealing bar is over heating so that the bag melts	Open the cover on the unit and let it cooldow for a few minutes.Sealing bar needs to be replaced.
	Defect sealing bar.	
The bag does not hold the vacuum after it has been sealed	The bag is defective	Select another bag; wrap paper around any sharp edges with in the bag.
	There are leaks along the welding seam as a result of creases, crumbs, grease or liquids.	Open the bag again and clean the upper internal part of the bag. Remove any foreign matter that might be on the welding bar before sealing.

MODEL AND PARAMETERS

Model	USA: YJ-300TV1 EUR、AUS: YJ-300TV2、 YJ-300TV3	USA: YJ-260TV1 EUR、AUS: YJ-260TV2、 YJ-260TV3
Voltage	USA: 120V/60Hz EUR、AUS: 230V/50Hz	USA: 120V/60Hz EUR、AUS: 230V/50Hz
Vacuum pump model	Piston pump	Piston pump
Seal Length	290mm	270mm
Maximum vacuum degree	-95Kpa	-95Kpa
Dimension (LXWXH)	570*480*345mm	540*450*345mm

SPARE PARTS LIST

YJ-300TV1/YJ-300TV2/YJ-300TV3		YJ-260TV1/YJ-260TV2/YJ-260TV3	
Name	Quantity	Name	Quantity
1.Heating element	2 pcs	1.Heating element	2 pcs
2.Teflon cloth	2 pcs	2.Teflon cloth	2 pcs
3.Filling plate	1 pcs	3.Filling plate	1 pcs
4.Safety tube	2 pcs	4.Safety tube	2 pcs
5.Hex key	1 pcs	5.Hex key	1 pcs
6.Sealing strip of chamber	1 pcs	6.Sealing strip of chamber	1 pcs
7.Power cord	1 pcs	7.Power cord	1 pcs
8.Bags 25x30cm	60 pcs	8.Bags 20x25cm	30 pcs
9.User manual	1 pcs	9.User manual	1 pcs

CHANGE HIGH TEMPERATURE CLOTH

1. Take out the aluminum base



2. Tear off the old high-temperature cloth



2. Apply new high-temperature cloth



4. Keep some high-temperature cloth on both sides



5. Smooth high temperature cloth



6. Replace the aluminum base



INSTRUCTION FOR THE FILLING FUNCTION

1. Removing the lid, pick up the heating block.



2. Connect the suction port of the pipe to the vacuum machine.



3. Gently connect the suction tray port downwards to the box



4. Start the exhaust switch



Manufacturer: Shanghaimuxinmuyeyouxiangongsi

Address: Shuangchenglu 803nong11hao1602A-1609shi, baoshanqu, shanghai 200000 CN.

Imported to AUS: SIHAO PTY LTD, 1 ROKEVA STREETEASTWOOD NSW 2122 Australia

Imported to USA: Sanven Technology Ltd., Suite 250, 9166 Anaheim Place, Rancho Cucamonga, CA 91730



E-CrossStu GmbH
Mainzer Landstr.69, 60329 Frankfurt am Main.



YH CONSULTING LIMITED.
C/O YH Consulting Limited Office 147, Centurion House,
London Road, Staines-upon-Thames, Surrey, TW18 4AX



VEVOR

Affordable. Reliable. Home Improvement.

MACHINE DE SCELLAGE EN CONTINU MANUEL D'UTILISATION

VEVOR

Affordable. Reliable. Home Improvement.




MODÈLE:

YJ-300TV1/YJ-300TV2/YJ-300TV3/YJ-260TV1/YJ-260TV2/YJ-260TV3



(L'image est à titre indicatif uniquement, veuillez vous référer à l'objet réel)

Ceci est le mode d'emploi d'origine. Veuillez lire attentivement l'intégralité du manuel avant utilisation. VEVOR se réserve le droit d'interpréter clairement ce manuel d'utilisation. L'apparence du produit dépend du produit que vous avez reçu. Veuillez nous excuser de ne plus vous informer des mises à jour technologiques ou logicielles de notre produit.

	<p>Avertissement - Pour réduire le risque de blessure, l'utilisateur doit lire attentivement le manuel d'instructions.</p>
	<p>Cet appareil est conforme à la partie 15 de la réglementation FCC. Son utilisation est soumise aux deux conditions suivantes : (1) Cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences nuisibles ; (2) Il doit accepter toute interférence reçue, y compris celles pouvant entraîner un fonctionnement indésirable.</p>
	<p>Ce produit est soumis aux dispositions de la directive européenne 2012/19/CE. Le symbole représentant une poubelle barrée indique que le produit doit faire l'objet d'une collecte sélective dans l'Union européenne. Ceci s'applique au produit et à tous les accessoires marqués de ce symbole. Les produits ainsi marqués ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères, mais doivent être déposés dans un point de collecte pour le recyclage des appareils électriques et électroniques.</p>

SAFETY INSTRUCTION AND PRECAUTIONS



AVERTISSEMENT:

1. Lisez attentivement et comprenez toutes **les INSTRUCTIONS D'ASSEMBLAGE ET D'UTILISATION** avant d'utiliser l'appareil.
2. Le non-respect des règles de sécurité et des autres précautions de sécurité de base peut entraîner des blessures graves.
3. Assurez-vous que notre manuel d'utilisation contient des explications claires. L'apparence du produit dépend du produit reçu. Veuillez nous excuser en cas de mise à jour technique ou logicielle de nos produits ; nous ne vous en informerons plus.

GENERAL SAFETY RULES

Veuillez lire l'intégralité du mode d'emploi avant d'utiliser les produits pour la première fois ; il contient des informations importantes sur le bon fonctionnement. La garantie sera annulée si des dommages surviennent suite au non-respect du

mode d'emploi. La responsabilité pour tous les dommages consécutifs est exclue ! Nous déclinons toute responsabilité en cas de dommages matériels ou corporels causés par une mauvaise utilisation ou le non-respect des consignes de sécurité ! Dans ce cas, la garantie sera annulée.

La conversion, la modification ou le démontage non autorisé des produits est inadmissible pour des raisons de sécurité et d'homologation (CE).

Le produit n'est pas un jouet et doit être tenu hors de portée des enfants.

Une prudence particulière doit donc être exercée si des enfants sont présents.

Le produit ne doit pas être humide ou mouillé, il est uniquement destiné à être utilisé dans des endroits secs et intérieurs (pas dans des salles de bains ou des zones humides similaires). Il existe un risque de choc électrique mortel.

N'exposez pas le produit ou ses accessoires à l'humidité ou à des températures extrêmement élevées ou basses.

Ne laissez pas les matériaux d'emballage sans surveillance. Ils peuvent devenir des jouets dangereux pour les enfants.

Une chute, une pression ou des forces de traction pourraient détruire ou au moins limiter la fonction du produit.

Ne placez jamais l'appareil à proximité de matériaux combustibles ou facilement inflammables.

Assurez-vous toujours que la table rotative sur laquelle l'objet est placé est située au centre du boîtier !

Cette machine convient au scellage de films plastiques, à la fabrication de sacs et peut être largement utilisée dans l'alimentation, la médecine, l'industrie chimique, l'usage quotidien, les semences et d'autres industries. Cette machine utilise du film plastique ou du film aluminium pour emballer sous vide des pâtes alimentaires, des fruits, des légumes en sauce, des produits chimiques, des médicaments, des composants électroniques, des instruments de précision, des métaux rares et d'autres articles. Après mise sous vide, le produit est difficilement oxydable et indéformable. Elle est particulièrement adaptée aux industries du thé, de l'alimentation, de la médecine et autres. Cette scelleuse se distingue par sa simplicité d'utilisation, son esthétique et sa compacité.

Si vous avez des raisons de penser qu'un fonctionnement sûr n'est plus possible, débranchez immédiatement l'appareil et sécurisez-le contre toute

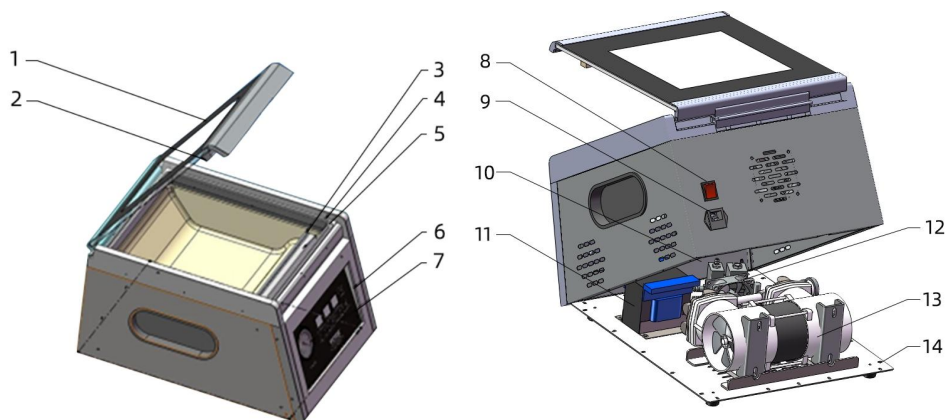
utilisation involontaire.

On peut supposer qu'un fonctionnement sûr n'est plus possible si :

- l'appareil présente des signes visibles de dommages,
- l'appareil ne fonctionne plus,
- après une période de stockage prolongée dans des conditions défavorables,
- suite à de fortes sollicitations lors du transport.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

STRUCTURE DIAGRAM



1	Bouchon à vide	8	Interrupteur d'alimentation
2	Bande de silicone	9	prise d'alimentation
3	Tige de presse à sacs	10	Circuit imprimé
4	Bande d'étanchéité de chambre	11	Transformateur de chauffage
5	Bande chauffante	12	Électrovanne
6	indicateur	13	Pompe à vide

7	Jauge à vide	14	Trou de vis du couvercle arrière
---	--------------	----	----------------------------------

OPERATING INSTRUCTIONS

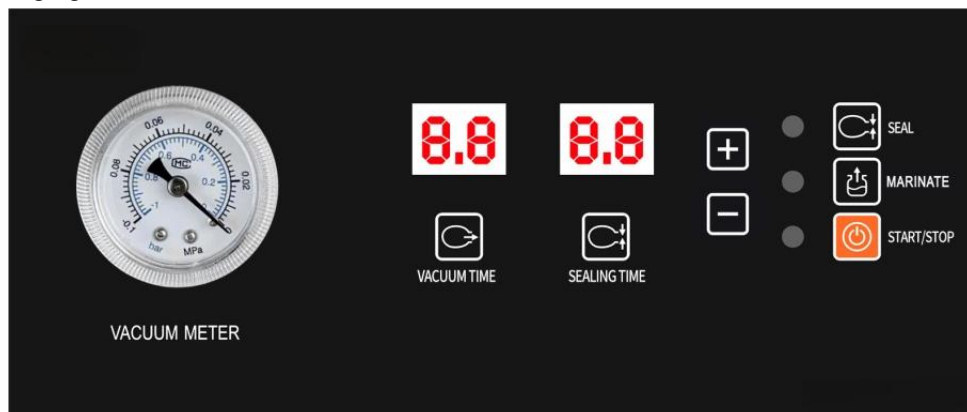
1. Cliquez sur le bouton « RÉGLAGE » sur le panneau de commande et sélectionnez la cible de réglage.

a : Le temps de vide est généralement réglé à 40 - 50 S, et le temps de vide idéal peut être réglé en cliquant sur le bouton « AUGMENTER » ou « DIMINUER ».

b : Temps de scellage : Appuyez deux fois sur le bouton de réglage pour régler le temps de scellage sur 1,5 à 2 secondes, en fonction de l'épaisseur du sachet sous vide. Veillez à ne pas régler un temps de scellage trop long, afin de ne pas brûler la bande chauffante.

c. Après avoir réglé le temps de scellage, cliquez à nouveau sur le bouton de réglage pour régler le temps de refroidissement, généralement de 3 à 5 secondes. Après avoir réglé le temps de refroidissement, cliquez sur le bouton de réglage, puis sur les lettres .

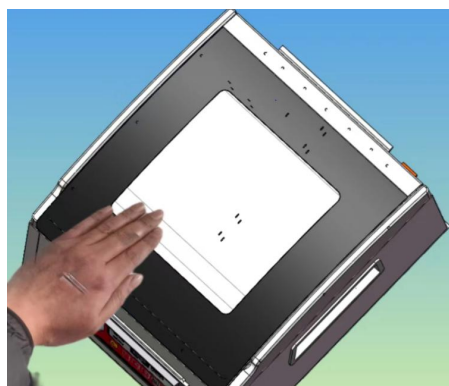
d. s'affichera sur le panneau de commande, indiquant la fin du processus de réglage.



2. Placer le produit à emballer dans la chambre à vide. Prendre la tige de pression et placer le sac à vide à plat sur la bande de soudure. Déposer la tige de pression.



3. Appuyez sur l'avant de la hotte à la main pendant le fonctionnement. Appuyez sur le bord de la hotte à la main pendant le fonctionnement. Cliquez sur le bouton de démarrage situé à l'avant du couvercle de la machine à vide pour la mettre en marche. Une fois la machine en marche, vous pouvez la retirer et l'emballage se termine automatiquement.



4. Marinage : Cliquez sur le bouton de séchage en haut à droite du panneau de commande. Le voyant de séchage s'allume. Réglez le temps de pompage et lancez le séchage. À ce stade, la machine effectue uniquement la mise sous vide, sans scellage.



TROUBLESHOOTING TABLE

Faute	Cause possible	Pour rectifier
L'appareil ne s'allume pas	La prise d'alimentation n'est pas branchée.	Branchez la prise d'alimentation.
	Cordon d'alimentation défectueux	Envoyer l'appareil au service client
	Prise de courant défectueuse	Sélectionnez un autre point de vente
Un vide complet n'est pas créé dans le sac.	L'extrémité ouverte du sac n'est pas complètement à l'intérieur du vide chambre	Positionner correctement le sac
	Le sac est défectueux	Sélectionnez un autre sac
	Il y a des résidus sur la soudure et le sceau	Nettoyer les soudures/joints et réessayer une fois qu'ils sont secs
Le sac n'est pas correctement scellé	La barre de soudure est terminée chauffage pour que le sac fonde	Ouvrez le couvercle de l'appareil et laissez refroidir quelques minutes. La barre de soudure doit être remplacée.
	Barre de soudure défectueuse.	
Le sac ne maintenir le vide après qu'il ait été scellé	Le sac est défectueux	Sélectionnez un autre sac; papier d'emballage autour de tous les bords tranchants avec dans le sac.
	Il y a des fuites le long de la cordon de soudure à la suite de plis, miettes, graisse ou liquides.	Ouvrez à nouveau le sac et nettoyez-le la partie interne supérieure du sac . Retirez tout corps étranger qui pourrait être sur la barre de soudure avant de sceller.

MODEL AND PARAMETERS

Modèle	États-Unis : YJ-300TV1 EUR, AUS : YJ-300TV2, YJ-300TV3	États-Unis : YJ-260TV1 EUR, AUS : YJ-260TV2, YJ-260TV3
Tension	États-Unis : 120 V/60 Hz EUR, AUS : 230 V/50 Hz	États-Unis : 120 V/60 Hz EUR, AUS : 230 V/50 Hz
Modèle de pompe à vide	Pompe à piston	Pompe à piston
Longueur du joint	290 mm	270 mm
Degré de vide maximal	-95 kPa	-95 kPa
dimension (L x l x H)	5 70 * 480 * 34 5 mm	5 40 * 4 50 * 34 5 mm

SPARE PARTS LIST

YJ-300TV1/YJ-300TV2/YJ-300TV3		YJ-260TV1/YJ-260TV2/YJ-260TV3	
Nom	Quantité	Nom	Quantité
1. Élément chauffant	2 pièces	1. Élément chauffant	2 pièces
2. Tissu en téflon	2 pièces	2. Tissu en téflon	2 pièces
3. Plaque de remplissage	1 pièce	3. Plaque de remplissage	1 pièce
4. Tube de sécurité	2 pièces	4. Tube de sécurité	2 pièces
5. Clé hexagonale	1 pièce	5. Clé hexagonale	1 pièce
6. Bande d'étanchéité de la chambre	1 pièce	6. Bande d'étanchéité de la chambre	1 pièce
7. Cordon d'alimentation	1 pièce	7. Cordon d'alimentation	1 pièce
8. Sacs 2 5 x 30 cm	6 0 pièces	8. Sacs 20x25cm	30 pièces

CHANGE HIGH TEMPERATURE CLOTH**1. Retirez la base en aluminium****2. Déchirez l'ancien tissu haute température****2. Appliquez un nouveau chiffon haute température****4. Maintenez une température élevée
tissu des deux côtés****5.Tissu lisse haute température****6.Remplacez la base en aluminium**



INSTRUCTION FOR THE FILLING FUNCTION

1. Retirez le couvercle et récupérez le bloc chauffant.



2. Connectez l'orifice d'aspiration du tuyau à la machine à vide.



3. Connectez délicatement le port du plateau d'aspiration vers le bas à la boîte

4. Démarrez l'interrupteur d'échappement



Fabricant : Shanghaimuxinmuyeyouxiangongsi

Adresse : Shuangchenglu 803nong11hao1602A-1609shi, baoshanqu, Shanghai 200000 CN.

Importé en Australie : SIHAO PTY LTD, 1 ROKEVA STREET, ASTWOOD NSW 2122 Australie

Importé aux États-Unis : Sanven Technology Ltd., Suite 250, 9166 Anaheim Place, Rancho Cucamonga, CA 91730



E-CrossStu GmbH
Mainzer Landstr.69, 60329 Frankfurt am Main.



YH CONSULTING LIMITED.
C/O YH Consulting Limited Office 147, Centurion House,
London Road, Staines-upon-Thames, Surrey, TW18 4AX



VEVOR

Affordable. Reliable. Home Improvement.

**KONTINUIERLICHE
VERSIEGELUNGSMASCHINE
BENUTZERHANDBUCH**

VEVOR

Affordable. Reliable. Home Improvement.




MODELL:

YJ-300TV1/YJ-300TV2/YJ-300TV3/YJ-260TV1/YJ-260TV2/YJ-260TV3



(Das Bild dient nur als Referenz, bitte beziehen Sie sich auf das tatsächliche Objekt)

Dies ist die Originalanleitung. Bitte lesen Sie alle Anweisungen sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen. VEVOR behält sich eine klare Auslegung unserer Bedienungsanleitung vor. Das Aussehen des Produkts hängt vom gelieferten Produkt ab. Bitte haben Sie Verständnis dafür, dass wir Sie nicht erneut über Technologie- oder Software-Updates informieren.

	<p>Warnung: Um das Verletzungsrisiko zu verringern, muss der Benutzer die Bedienungsanleitung sorgfältig lesen.</p>
	<p>Dieses Gerät entspricht Teil 15 der FCC-Bestimmungen. Der Betrieb unterliegt den folgenden zwei Bedingungen: (1) Dieses Gerät darf keine schädlichen Störungen verursachen und (2) dieses Gerät muss alle empfangenen Störungen tolerieren, einschließlich Störungen, die einen unerwünschten Betrieb verursachen können.</p>
	<p>Dieses Produkt unterliegt den Bestimmungen der europäischen Richtlinie 2012/19/EU. Das Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne weist darauf hin, dass dieses Produkt in der Europäischen Union einer getrennten Müllentsorgung unterliegt. Dies gilt für das Produkt und alle mit diesem Symbol gekennzeichneten Zubehörteile. Entsprechend gekennzeichnete Produkte dürfen nicht im Hausmüll entsorgt werden, sondern müssen an einer Sammelstelle für das Recycling von Elektro- und Elektronikgeräten abgegeben werden.</p>

SAFETY INSTRUCTION AND PRECAUTIONS



WARNUNG:

1. Lesen Sie vor der Inbetriebnahme alle **MONTAGEANLEITUNGEN und BEDIENUNGSANLEITUNGEN sorgfältig durch und stellen Sie sicher, dass Sie sie verstanden haben** .
2. Die Nichtbeachtung der Sicherheitsregeln und anderer grundlegender Sicherheitsvorkehrungen kann zu schweren Verletzungen führen.
3. Halten Sie klare Erklärungen in unserem Benutzerhandbuch bereit. Das Aussehen des Produkts hängt von dem Produkt ab, das Sie erhalten haben. Bitte verzeihen Sie uns, wenn es technische oder Software-Updates für unsere Produkte gibt. Wir werden Sie nicht erneut benachrichtigen.

GENERAL SAFETY RULES

Bitte lesen Sie vor der ersten Inbetriebnahme der Produkte die gesamte

Bedienungsanleitung durch, sie enthält wichtige Hinweise zur richtigen Bedienung.

Bei Schäden, die durch Nichtbeachten der Bedienungsanleitung entstehen, erlischt die Garantie/Gewährleistung. Eine Haftung für sämtliche Folgeschäden ist ausgeschlossen!

Für Sach- und Personenschäden, die durch unsachgemäßen Gebrauch oder Nichtbeachten der Sicherheitshinweise entstehen, übernehmen wir keine Haftung! In diesen Fällen erlischt die Garantie/Gewährleistung.

Aus Sicherheits- und Zulassungsgründen (CE) ist das eigenmächtige Umbauen, Verändern oder Zerlegen der Produkte nicht zulässig.

Das Produkt ist kein Spielzeug und muss außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahrt werden.

Daher ist in Anwesenheit von Kindern besondere Vorsicht geboten.

Das Produkt darf nicht feucht oder nass werden, es ist nur für den Einsatz in trockenen Innenräumen vorgesehen (nicht im Badezimmer oder in ähnlich feuchten Bereichen). Es besteht die Gefahr eines tödlichen Stromschlags.

Setzen Sie das Produkt und dessen Zubehör keiner Feuchtigkeit oder extrem hohen bzw. niedrigen Temperaturen aus.

Lassen Sie Verpackungsmaterialien nicht unbeaufsichtigt. Sie können für Kinder zu gefährlichem Spielzeug werden.

Durch Stürze, Sturz, Druck- oder Zugkräfte kann die Funktion des Produktes zerstört oder zumindest eingeschränkt werden.

Platzieren Sie das Gerät niemals in der Nähe von brennbaren oder leicht entzündlichen Materialien.

Achten Sie immer darauf, dass sich der Drehteller, auf dem das Objekt platziert wird, in der Mitte des Gehäuses befindet!

Diese Maschine eignet sich zum Versiegeln von Kunststofffolien und zur Herstellung von Beuteln und kann in der Lebensmittel-, Medizin- und Chemieindustrie, im täglichen Gebrauch, in der Saatgutindustrie und anderen Branchen eingesetzt werden.

Diese Maschine verwendet Kunststofffolien oder Aluminiumfolien als Material und eignet sich zur Vakuumverpackung von pastösen Lebensmitteln, Obst, Gemüsesaucen, chemischen Produkten, Medikamenten, elektronischen Bauteilen, Präzisionsinstrumenten,

seltenen Metallen und anderen Artikeln. Nach der Vakuumverpackung oxidiert und schimmelt das Produkt nicht so leicht. Besonders geeignet für die Tee-, Lebensmittel-, Medizin- und andere Industriezweige. Die Versiegelungsmaschine zeichnet sich durch einfache Bedienung, ansprechendes Erscheinungsbild und kompakte Bauweise aus.

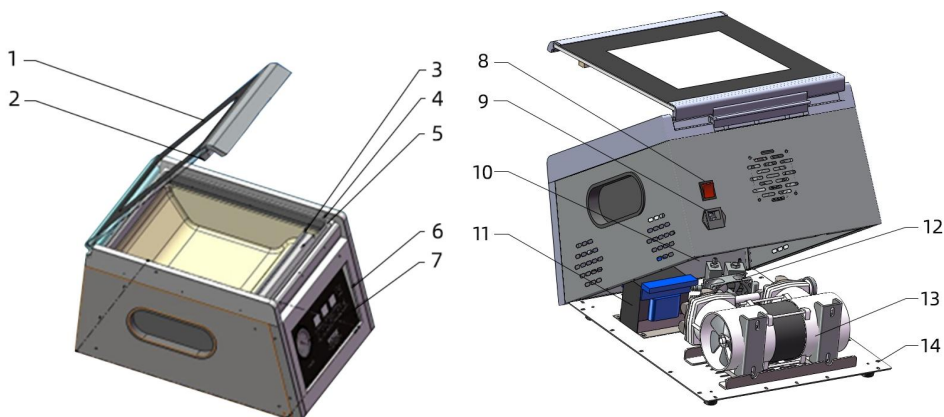
Wenn Sie Grund zur Annahme haben, dass ein gefahrloser Betrieb nicht mehr möglich ist, schalten Sie das Gerät sofort spannungsfrei und sichern Sie es gegen unbeabsichtigten Betrieb.

Es ist davon auszugehen, dass ein sicherer Betrieb nicht mehr möglich ist, wenn:

- das Gerät sichtbare Schäden aufweist,
- das Gerät nicht mehr funktioniert,
- nach längerer Lagerung unter ungünstigen Bedingungen,
- nach starker Beanspruchung während des Transports.

BEWAHREN SIE DIESE ANWEISUNGEN AUF

STRUCTURE DIAGRAM



1	Vakuumkappe	8	Netzschalter
2	Silikonstreifen	9	Netzstecker

3	Beutelpresstange	10	Leiterplatte
4	Kammerdichtungsstreifen	11	Heiztransformator
5	Heizstreifen	12	Magnetventil
6	Indikator	13	Vakuumpumpe
7	Vakuummeter	14	Schraubenloch für die hintere Abdeckung

OPERATING INSTRUCTIONS

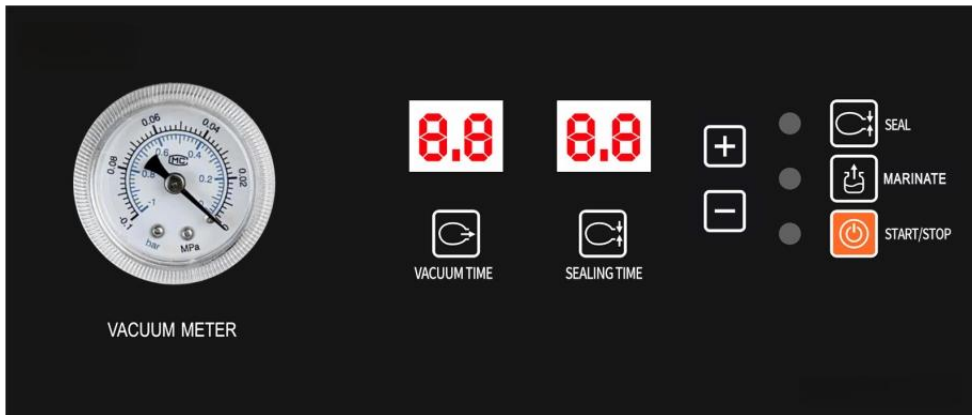
1. Klicken Sie auf die Schaltfläche „EINSTELLUNGEN“ auf dem Bedienfeld und wählen Sie das Einstellungsziel aus.

a: Die Vakuumzeit ist im Allgemeinen auf 40–50 Sekunden eingestellt. Durch Klicken auf die Schaltfläche „HÖHEN“ oder „SENKEN“ kann die ideale Vakuumzeit eingestellt werden.

b: Versiegelungszeit: Klicken Sie zweimal auf die Schaltfläche „Einstellen“. Die Versiegelungszeit wird im Allgemeinen auf 1,5–2 Sekunden eingestellt und richtet sich nach der Dicke des Vakuumbutels. Stellen Sie die Versiegelungszeit nicht zu lang ein, da sonst der Heizstreifen der Versiegelung verbrennt.

c. Nachdem Sie die Versiegelungszeit eingestellt haben, klicken Sie erneut auf die Schaltfläche „Einstellen“, um die Abkühlzeit einzustellen (normalerweise 3–5 Sekunden). Klicken Sie nach dem EINSTELLEN der Abkühlzeit auf die Schaltfläche „Einstellen“ und die Buchstaben .

d. wird auf dem Bedienfeld angezeigt und zeigt das Ende des Einstellvorgangs an.



2. Legen Sie das zu verpackende Produkt in die Vakuunkammer. Nehmen Sie den Beutelpresstab und legen Sie den Vakuumbbeutel flach auf die Siegelleiste. Lassen Sie den Beutelpresstab fallen.



3. Drücken Sie während des Betriebs mit der Hand auf die Vorderseite der Vakuumbaube. Drücken Sie während des Betriebs mit der Hand auf die Kante der Vakuumbaube. Klicken Sie auf die Starttaste an der Vorderseite der Abdeckung der Vakuumaschine. Die Vakuumaschine beginnt zu arbeiten. Nachdem die Vakuumaschine zu laufen beginnt, kann die Hand die Maschine verlassen. Die Maschine schließt den Verpackungsvorgang automatisch ab.



4. Marinieren: Klicken Sie oben rechts auf dem Bedienfeld auf die Schaltfläche „Aushärten“. Die Aushärteanzeige leuchtet auf. Passen Sie die Pumpzeit an und führen Sie den Aushärtevorgang durch. Zu diesem Zeitpunkt vakuumiert die Maschine nur, ohne zu versiegeln.



TROUBLESHOOTING TABLE

Fehler	Mögliche Ursache	Zur Korrektur
Gerät lässt sich nicht einschalten	Netzstecker ist nicht eingesteckt.	Stecken Sie den Netzstecker ein.
	Defektes Netzkabel	Gerät an den Kundendienst senden
	Defekte Steckdose	Anderen Ausgang wählen
Ein komplettes Vakuum wird nicht erstellt in der Tasche.	Das offene Ende des Beutels ist nicht vollständig im Vakuum Kammer	Positionieren Sie die Tasche richtig
	Die Tasche ist defekt	Wählen Sie eine andere Tasche
	Es befinden sich Rückstände auf der Schweißnaht und das Siegel	Reinigen Sie die Schweißnähte/Dichtungen und Versuchen Sie es erneut, sobald sie trocken sind
Die Tasche wird nicht richtig abgedichtet	Der Schweißbalken ist über Heizung damit der Beutel schmilzt	Öffnen Sie die Abdeckung des Geräts und Lassen Sie es einige Minuten abkühlen. Die Siegelleiste muss ersetzt werden.
	Defekte Schweißleiste.	
Die Tasche nicht das Vakuum halten nachdem es versiegelt	Die Tasche ist defekt	Wählen Sie eine andere Tasche; Geschenkpapier um scharfe Kanten mit In die Tasche.
	Es gibt Lecks entlang der Schweißnaht durch Falten, Krümel, Fett oder Flüssigkeiten.	Öffnen Sie den Beutel erneut und reinigen Sie ihn den oberen inneren Teil des Beutels . Entfernen Sie alle Fremdkörper, die könnte auf der Schweißleiste sein vor dem Versiegeln.

MODEL AND PARAMETERS

Model	USA: YJ-300TV1 EUR、AUS: YJ-300TV2、 YJ-300TV3	USA: YJ-260TV1 EUR、AUS: YJ-260TV2、 YJ-260TV3
Voltage	USA: 120V/60Hz EUR、AUS: 230V/50Hz	USA: 120V/60Hz EUR、AUS: 230V/50Hz
Vacuum pump model	Piston pump	Piston pump
Seal Length	290mm	270mm
Maximum vacuum degree	-95Kpa	-95Kpa
Dimension (LXWXH)	5 70 * 480 *34 5 mm	5 40 *4 50 *34 5 mm

SPARE PARTS LIST

YJ-300TV1/YJ-300TV2/YJ-300TV3		YJ-260TV1/YJ-260TV2/YJ-260TV3	
Name	Menge	Name	Menge
1.Heizelement	2 Stck.	1.Heizelement	2 Stck.
2.Teflontuch	2 Stck.	2.Teflontuch	2 Stck.
3.Füllplatte	1 Stck.	3.Füllplatte	1 Stck.
4.Sicherheitsrohr	2 Stck.	4.Sicherheitsrohr	2 Stck.
5.Inbusschlüssel	1 Stck.	5.Inbusschlüssel	1 Stck.
6.Dichtungsstreifen der Kammer	1 Stck.	6.Dichtungsstreifen der Kammer	1 Stck.
7.Netzkabel	1 Stck.	7.Netzkabel	1 Stck.
8.Taschen 2 5 x 30 cm	6 0 Stck.	8.Taschen 20x25cm	30 Stck.
9.Benutzerhandbuch	1 Stck.	9.Benutzerhandbuch	1 Stck.

CHANGE HIGH TEMPERATURE CLOTH

1. Nehmen Sie die Aluminiumbasis heraus



2. Reißen Sie das Alte ab Hochtemperaturtuch



2. Neues Hochtemperaturtuch auftragen



4. Halten Sie einige hohe Temperaturen Stoff auf beiden Seiten



5. Glattes Hochtemperaturtuch

6. Ersetzen Sie die Aluminiumbasis



INSTRUCTION FOR THE FILLING FUNCTION

1. Entfernen Sie den Deckel und nehmen Sie den Heizblock auf.



2. Schließen Sie den Sauganschluss des Rohrs an die Vakuummaschine an.



3. Schließen Sie den Saugschalenanschluss vorsichtig nach unten an die Box an

4. Starten Sie den Auspuffschalter



Hersteller: Shanghaimuxinmuyeyouxiangongsi

Adresse: Shuangchenglu 803nong11hao1602A-1609shi, baoshanqu, Shanghai 200000 CN.

Importiert nach AUS: SIHAO PTY LTD, 1 ROKEVA STREETEASTWOOD NSW 2122 Australien

Importiert in die USA: Sanven Technology Ltd., Suite 250, 9166 Anaheim Place, Rancho Cucamonga, CA 91730



E-CrossStu GmbH
Mainzer Landstr.69, 60329 Frankfurt am Main.



YH CONSULTING LIMITED.
C/O YH Consulting Limited Office 147, Centurion House,
London Road, Staines-upon-Thames, Surrey, TW18 4AX



VEVOR

Affordable. Reliable. Home Improvement.

MACCHINA SIGILLATRICE CONTINUA MANUALE D'USO

VEVOR

Affordable. Reliable. Home Improvement.




MODELLO:

YJ-300TV1/YJ-300TV2/YJ-300TV3/YJ-260TV1/YJ-260TV2/YJ-260TV3



(L'immagine è solo di riferimento, fare riferimento all'oggetto reale)

Queste sono le istruzioni originali, si prega di leggere attentamente tutte le istruzioni del manuale prima dell'uso. VEVOR si riserva la piena interpretazione del proprio manuale utente. L'aspetto del prodotto dipenderà dal prodotto ricevuto. Vi preghiamo di scusarci se non vi informeremo più in caso di aggiornamenti tecnologici o software sul nostro prodotto.

	<p>Avvertenza: per ridurre il rischio di lesioni, l'utente deve leggere attentamente il manuale di istruzioni.</p>
	<p>Questo dispositivo è conforme alla Parte 15 delle Norme FCC. Il funzionamento è soggetto alle due condizioni seguenti: (1) Questo dispositivo non deve causare interferenze dannose e (2) Questo dispositivo deve accettare qualsiasi interferenza ricevuta, comprese le interferenze che potrebbero causare un funzionamento indesiderato.</p>
	<p>Questo prodotto è soggetto alle disposizioni della Direttiva Europea 2012/19/CE. Il simbolo raffigurante un bidone della spazzatura barrato indica che il prodotto richiede la raccolta differenziata nell'Unione Europea. Questo vale per il prodotto e tutti gli accessori contrassegnati da questo simbolo. I prodotti contrassegnati come tali non possono essere smaltiti con i normali rifiuti domestici, ma devono essere conferiti presso un punto di raccolta per il riciclaggio di apparecchiature elettriche ed elettroniche.</p>

SAFETY INSTRUCTION AND PRECAUTIONS



AVVERTIMENTO:

1. Leggere attentamente e comprendere tutte le **ISTRUZIONI DI MONTAGGIO E FUNZIONAMENTO** prima di utilizzare il prodotto.
2. La mancata osservanza delle norme di sicurezza e delle altre precauzioni di sicurezza di base può provocare gravi lesioni personali.
3. Fornire spiegazioni chiare nel nostro manuale utente. L'aspetto del prodotto dipende dal prodotto ricevuto. Vi preghiamo di perdonarci se dovessero esserci aggiornamenti tecnici o software sui nostri prodotti, ma non vi informeremo più.

GENERAL SAFETY RULES

Prima di utilizzare i prodotti per la prima volta, leggere attentamente tutte le istruzioni per l'uso; contengono informazioni importanti sul corretto funzionamento.

La garanzia decade in caso di danni derivanti dalla mancata osservanza delle istruzioni per l'uso. È esclusa la responsabilità per qualsiasi danno consequenziale!

Non ci assumiamo alcuna responsabilità per danni a cose o persone causati da un uso improprio o dalla mancata osservanza delle istruzioni di sicurezza! In tali casi la garanzia decade.

Per motivi di sicurezza e di omologazione (CE) non è ammessa la trasformazione, la modifica o lo smontaggio non autorizzati dei prodotti.

Il prodotto non è un giocattolo e deve essere tenuto fuori dalla portata dei bambini. Pertanto, in presenza di bambini, è necessario prestare particolare attenzione.

Il prodotto non deve essere umido o bagnato, è destinato esclusivamente all'uso in luoghi asciutti e al chiuso (non in bagni o aree umide simili). Esiste il rischio di scosse elettriche mortali.

Non esporre il prodotto o i suoi accessori a umidità o a temperature estremamente alte o basse.

Non lasciare incustoditi i materiali di imballaggio. Potrebbero diventare un pericoloso materiale di gioco per i bambini.

Forze di caduta, pressione o trazione potrebbero distruggere o quantomeno limitare la funzionalità del prodotto.

Non posizionare mai l'apparecchio in prossimità di materiali combustibili o facilmente infiammabili.

Assicurarsi sempre che il tavolo rotante su cui è posizionato l'oggetto si trovi al centro dell'alloggiamento!

Questa macchina è adatta alla sigillatura di pellicole di plastica, alla produzione di sacchetti e può essere ampiamente utilizzata nell'industria alimentare, medica, chimica, nell'uso quotidiano, nei semi e in altri settori.

Questa macchina utilizza film plastico o film plastico di alluminio come materiale per il confezionamento sottovuoto di alimenti in pasta, frutta, verdure in salsa, prodotti chimici, medicinali, componenti elettronici, strumenti di precisione, metalli rari e altri articoli. Il prodotto confezionato sottovuoto non è soggetto a ossidazione e muffa. Particolarmente adatta per l'industria del tè, alimentare, farmaceutica e altri settori. La macchina sigillatrice offre i vantaggi di un funzionamento semplice, un aspetto gradevole e una struttura compatta.

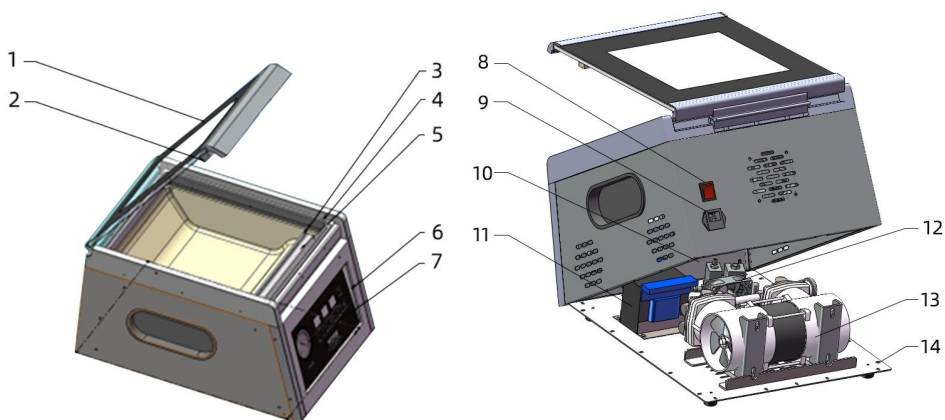
Se si ha motivo di supporre che non sia più possibile un funzionamento sicuro, scollegare immediatamente l'apparecchio e proteggerlo da un utilizzo involontario.

Si può presumere che il funzionamento sicuro non sia più possibile se:

- il dispositivo presenta segni visibili di danneggiamento,
- il dispositivo non funziona più,
- dopo un periodo di conservazione più lungo in condizioni sfavorevoli,
- a seguito di forti sollecitazioni durante il trasporto.

CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI

STRUCTURE DIAGRAM



1	Tappo a vuoto	8	Interruttore di alimentazione
2	Striscia di silicone	9	Spina di alimentazione
3	Asta pressa per sacchi	10	Circuito stampato
4	Striscia di tenuta della camera	11	Trasformatore di riscaldamento
5	Striscia riscaldante	12	Elettrovalvola
6	indicatore	13	Pompa per vuoto

7	Vacuometro	14	Foro per vite del coperchio posteriore
---	------------	----	--

OPERATING INSTRUCTIONS

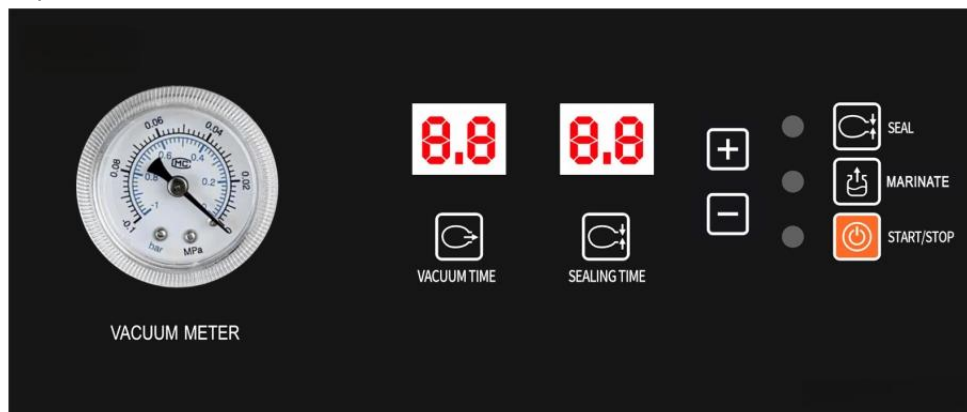
1. Fare clic sul pulsante "IMPOSTAZIONE" sul pannello di controllo e selezionare la destinazione dell'impostazione.

a: Il tempo di vuoto è generalmente impostato su 40 - 5 0S e il tempo di vuoto ideale può essere impostato cliccando sul pulsante "SOLLEVA" o "ABBASSAMENTO".

b: Tempo di sigillatura: fare clic due volte sul pulsante di impostazione; il tempo di sigillatura è generalmente impostato su 1,5-2 secondi e viene impostato in base allo spessore del sacchetto sottovuoto. Non impostare un tempo di sigillatura troppo lungo per evitare di bruciare la striscia riscaldante di sigillatura.

c. Dopo aver impostato il tempo di sigillatura, fare nuovamente clic sul pulsante di impostazione per impostare il tempo di raffreddamento, in genere 3-5 secondi. Dopo aver IMPOSTATO il tempo di raffreddamento, fare clic sul pulsante di impostazione e le lettere .

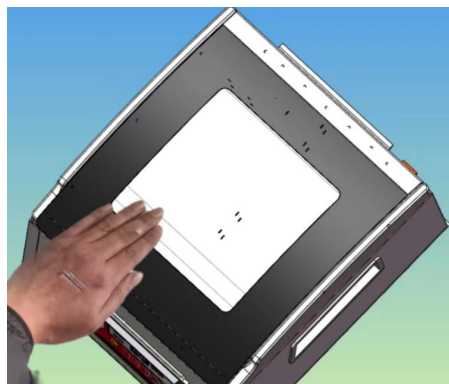
d. verrà visualizzato sul pannello di controllo, indicando la fine del processo di impostazione.



2. Posizionare il prodotto da confezionare nella camera del vuoto. Prendere il pressa-sacchetto e posizionare il sacchetto sottovuoto in piano sulla striscia di saldatura. Abbassare il pressa-sacchetto.



3. Premere manualmente l'estremità anteriore della campana di aspirazione durante il funzionamento. Premere manualmente il bordo della campana di aspirazione durante il funzionamento. Premere il pulsante di avvio sull'estremità anteriore del coperchio della macchina sottovuoto, la macchina sottovuoto inizia a funzionare. Una volta che la macchina sottovuoto inizia a funzionare, la mano può lasciare la macchina e la macchina completa automaticamente il processo di confezionamento.



4. Marinatura: fare clic sul pulsante di polimerizzazione in alto a destra del pannello di controllo, l'indicatore di polimerizzazione si accenderà, regolare il tempo di pompaggio ed eseguire il processo di polimerizzazione. In questa fase, la macchina esegue solo l'aspirazione senza sigillare.



TROUBLESHOOTING TABLE

Colpa	Possibile causa	Per rettificare
Il dispositivo non si accende	La spina di alimentazione non è collegata.	Inserire la spina di alimentazione.
	Cavo di alimentazione difettoso	Inviare il dispositivo al servizio clienti
	Presa di corrente difettosa	Seleziona un'altra presa
Un vuoto completo non viene creato mettere la borsa.	L'estremità aperta della borsa non è completamente dentro il vuoto camera	Posizionare correttamente la borsa
	La borsa è difettosa	Seleziona un'altra borsa
	Ci sono residui sulla saldatura e il sigillo	Pulire la saldatura/guarnizioni e riprovare una volta che sono asciutti
La borsa non è sigillato correttamente	La barra saldante è finita riscaldamento in modo che la borsa si sciolga	Aprire il coperchio dell'unità e lasciare raffreddare per qualche minuto. La barra saldante deve essere sostituita.
	Barra di sigillatura difettosa.	
La borsa non mantenere il vuoto dopo che è stato sigillato	La borsa è difettosa	Seleziona un'altra borsa; carta da imballaggio attorno a eventuali bordi taglienti con In la borsa.
	Ci sono perdite lungo il saldatura a seguito di pieghe, briciole, grasso o liquidi.	Aprire nuovamente la busta e pulirla la parte interna superiore del sacchetto . Rimuovere eventuali corpi estranei che potrebbe essere sulla barra di saldatura prima della sigillatura.

MODEL AND PARAMETERS

Modello	Stati Uniti: YJ-300TV1 EUR、AUS: YJ-300TV2、 YJ-300TV3	Stati Uniti: YJ-260TV1 EUR、AUS: YJ-260TV2、 YJ-260TV3
Voltaggio	Stati Uniti: 120 V/60 Hz EUR、AUS: 230V/50Hz	Stati Uniti: 120 V/60 Hz EUR、AUS: 230V/50Hz
Modello di pompa per vuoto	Pompa a pistoni	Pompa a pistoni
Lunghezza del sigillo	290 millimetri	270 millimetri
Grado di vuoto massimo	-95Kpa	-95Kpa
dimensione (LXWXH)	5 70 * 480 * 34 5 millimetri	5 40 *4 50 *34 5 millimetri

SPARE PARTS LIST

YJ-300TV1/YJ-300TV2/YJ-300TV3		YJ-260TV1/YJ-260TV2/YJ-260TV3	
Nome	Quantità	Nome	Quantità
1. Elemento riscaldante	2 pezzi	1. Elemento riscaldante	2 pezzi
2. Panno in teflon	2 pezzi	2. Panno in teflon	2 pezzi
3. Piatto di riempimento	1 pz	3. Piatto di riempimento	1 pz
4. Tubo di sicurezza	2 pezzi	4. Tubo di sicurezza	2 pezzi
5. Chiave esagonale	1 pz	5. Chiave esagonale	1 pz
6. Striscia di tenuta della camera	1 pz	6. Striscia di tenuta della camera	1 pz
7. Cavo di alimentazione	1 pz	7. Cavo di alimentazione	1 pz
8. Sacchetti 2 5 x 30 cm	6 0 pezzi	8. Borse 20x25cm	30 pezzi

9.Manuale utente	1 pz	9.Manuale utente	1 pz
------------------	------	------------------	------

CHANGE HIGH TEMPERATURE CLOTH

1. Estrarre la base in alluminio



2. Strappare il vecchio panno ad alta temperatura



2. Applicare un nuovo panno ad alta temperatura



4. Mantieni un po' di temperatura elevata panno su entrambi i lati



5. Panno liscio ad alta temperatura

6. Sostituire la base in alluminio



INSTRUCTION FOR THE FILLING FUNCTION

1. Dopo aver rimosso il coperchio, sollevare il blocco riscaldante.



2. Collegare la porta di aspirazione del tubo alla macchina per il vuoto.



3. Collegare delicatamente la porta del vassoio di aspirazione verso il basso alla scatola

4. Avviare l'interruttore di scarico



Produttore: Shanghaimuxinmuyeyouxiangongsi

Indirizzo: Shuangchenglu 803nong11hao1602A-1609shi, baoshanqu, shanghai 200000 CN.

Importato in AUS: SIHAO PTY LTD, 1 ROKEVA STREETEASTWOOD NSW 2122 Australia

Importato negli USA: Sanven Technology Ltd., Suite 250, 9166 Anaheim Place, Rancho Cucamonga, CA 91730



E-CrossStu GmbH
Mainzer Landstr.69, 60329 Frankfurt am Main.



YH CONSULTING LIMITED.
C/O YH Consulting Limited Office 147, Centurion House,
London Road, Staines-upon-Thames, Surrey, TW18 4AX



VEVOR

Affordable. Reliable. Home Improvement.

MÁQUINA DE SELLADO CONTINUO MANUAL DEL USUARIO

VEVOR

Affordable. Reliable. Home Improvement.




MODELO:

YJ-300TV1/YJ-300TV2/YJ-300TV3/YJ-260TV1/YJ-260TV2/YJ-260TV3



(La imagen es solo de referencia, consulte el objeto real)

Estas son las instrucciones originales; lea atentamente todas las instrucciones del manual antes de utilizarlo. VEVOR se reserva el derecho de interpretar este manual de usuario. La apariencia del producto dependerá del producto que haya recibido. Le rogamos que nos disculpe si no le informamos de nuevo si hay actualizaciones tecnológicas o de software en nuestro producto.

	<p>Advertencia: Para reducir el riesgo de lesiones, el usuario debe leer atentamente el manual de instrucciones.</p>
	<p>Este dispositivo cumple con la Parte 15 de las Normas de la FCC. Su funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes: (1) Este dispositivo no puede causar interferencias perjudiciales y (2) Este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluidas las que puedan causar un funcionamiento no deseado.</p>
	<p>Este producto está sujeto a la Directiva Europea 2012/19/CE. El símbolo de un contenedor de basura tachado indica que el producto requiere recogida selectiva en la Unión Europea. Esto aplica al producto y a todos los accesorios marcados con este símbolo. Los productos marcados con este símbolo no pueden desecharse con la basura doméstica normal, sino que deben llevarse a un punto de recogida para el reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos.</p>

SAFETY INSTRUCTION AND PRECAUTIONS



ADVERTENCIA:

1. Lea atentamente y comprenda todas **las INSTRUCCIONES DE MONTAJE Y OPERACIÓN** antes de operar.
2. El incumplimiento de las normas de seguridad y otras precauciones básicas de seguridad puede provocar lesiones personales graves.
3. Mantenga las explicaciones claras en nuestro manual de usuario. La apariencia del producto depende del producto que recibió. Disculpe si hay actualizaciones técnicas o de software en nuestros productos; no le volveremos a notificar.

GENERAL SAFETY RULES

Lea todas las instrucciones de funcionamiento antes de utilizar el producto por primera vez; contienen información importante sobre su correcto funcionamiento. La garantía quedará anulada si se producen daños como resultado del incumplimiento de las instrucciones de uso. ¡Se excluye cualquier responsabilidad

por cualquier daño consecuente!

No asumimos ninguna responsabilidad por daños materiales ni personales causados por un uso indebido o por el incumplimiento de las instrucciones de seguridad. En tales casos, la garantía quedará anulada.

La conversión, modificación o desmontaje no autorizado de los productos no está permitido por razones de seguridad y aprobación (CE).

El producto no es un juguete y debe mantenerse fuera del alcance de los niños.

Por lo tanto, se debe tener especial cuidado si hay niños presentes.

El producto no debe humedecerse ni mojarse, solo está diseñado para usarse en lugares interiores secos (no baños o áreas húmedas similares). Existe riesgo de descarga eléctrica fatal.

No exponga el producto ni sus accesorios a la humedad ni a temperaturas extremadamente altas o bajas.

No deje los materiales de embalaje desatendidos. Pueden convertirse en material de juego peligroso para los niños.

La caída, el impacto, la presión o las fuerzas de tracción podrían destruir o al menos limitar la función del producto.

Nunca coloque el dispositivo cerca de materiales combustibles o fácilmente inflamables.

¡Asegúrese siempre de que la mesa giratoria sobre la que se coloca el objeto esté situada en el centro de la carcasa!

Esta máquina es adecuada para el sellado de películas plásticas, fabricación de bolsas, puede usarse ampliamente en alimentos, medicina, industria química, uso diario, semillas y otras industrias.

Esta máquina utiliza film plástico o film de aluminio para envasar al vacío alimentos en pasta, frutas, salsas, productos químicos, medicamentos, componentes electrónicos, instrumentos de precisión, metales raros y otros artículos. El producto envasado al vacío no se oxida ni se enmohece fácilmente. Es especialmente adecuada para té, alimentos, medicamentos y otras industrias. Esta máquina selladora se caracteriza por su fácil manejo, estética y diseño compacto.

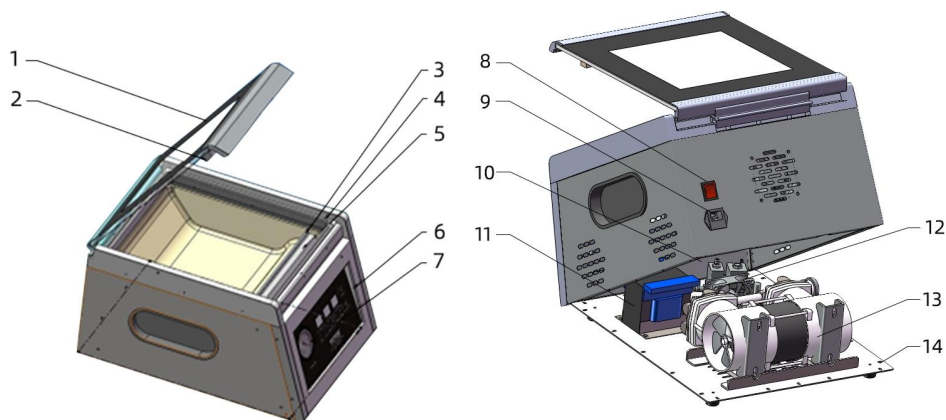
Si tiene motivos para suponer que ya no es posible realizar un funcionamiento seguro, desconecte el dispositivo inmediatamente y asegúrelo contra un funcionamiento involuntario.

Se puede asumir que el funcionamiento seguro ya no es posible si:

- el dispositivo muestra signos visibles de daño,
- el dispositivo ya no funciona,
- después de un período de almacenamiento más largo en condiciones desfavorables,
- después de un fuerte estrés durante el transporte.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

STRUCTURE DIAGRAM



1	Tapa de vacío	8	Interruptor de encendido
2	tira de silicona	9	enchufe de alimentación
3	Varilla de prensa de bolsas	10	Tarjeta de circuitos
4	Tira de sellado de la cámara	11	Transformador de calefacción
5	Tira calefactora	12	válvula solenoide
6	indicador	13	bomba de vacío
7	Manómetro de vacío	14	Orificio del tornillo de la

			cubierta trasera
--	--	--	------------------

OPERATING INSTRUCTIONS

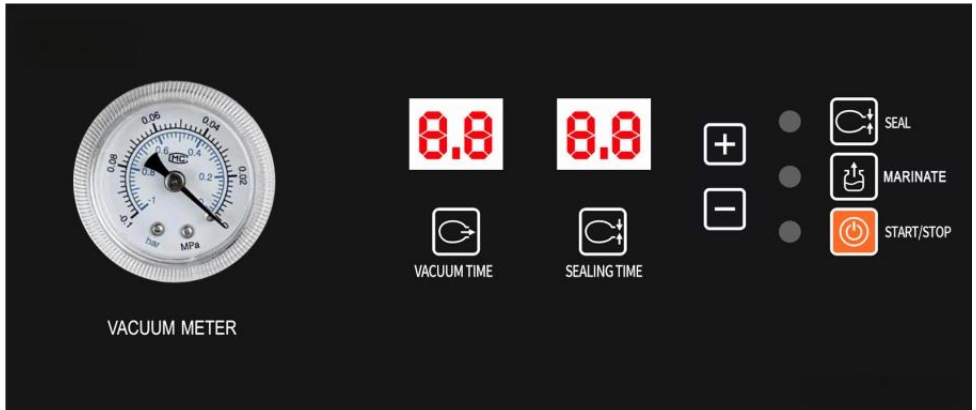
1. Haga clic en el botón "CONFIGURACIÓN" en el panel de control y seleccione el objetivo de configuración.

a: El tiempo de vacío generalmente se establece entre 40 y 50 segundos, y el tiempo de vacío ideal se puede configurar haciendo clic en el botón "ELEVAR" o "BAJAR".

b: Tiempo de sellado: Presione el botón de ajuste dos veces. El tiempo de sellado se establece generalmente entre 1,5 y 2 segundos, según el grosor de la bolsa de vacío. No lo ajuste demasiado tiempo para evitar quemar la banda térmica.

c. Después de configurar el tiempo de sellado, vuelva a pulsar el botón de configuración para configurar el tiempo de enfriamiento, que suele ser de 3 a 5 segundos. Después de configurar el tiempo de enfriamiento, pulse el botón de configuración y aparecerán las letras .

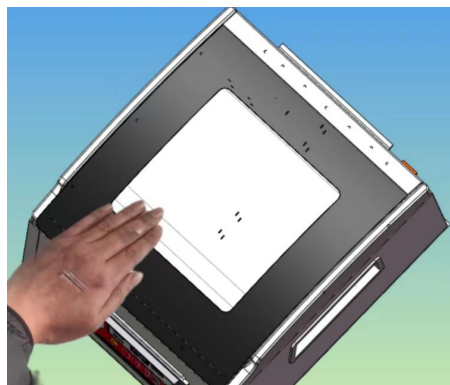
d. se mostrará en el panel de control, indicando el final del proceso de configuración.



2. Coloque el producto a envasar en la cámara de vacío. Tome la prensa de bolsas y coloque la bolsa de vacío plana sobre la tira de sellado. Suelte la prensa de bolsas.



3. Presione manualmente el extremo frontal de la campana de vacío durante el funcionamiento. Presione manualmente el borde de la campana de vacío durante el funcionamiento. Presione el botón de inicio en el extremo frontal de la cubierta de la máquina de vacío para que comience a funcionar. Una vez que la máquina de vacío comience a funcionar, puede retirar la mano y la máquina completará automáticamente el proceso de envasado.



4. Marinar: Pulse el botón de curado en la esquina superior derecha del panel de control; el indicador de curado se iluminará. Ajuste el tiempo de bombeo y realice el proceso de curado. En este momento, la máquina solo realiza el vacío, sin sellar.



TROUBLESHOOTING TABLE

Falla	Posible causa	Para rectificar
El dispositivo no se enciende	El enchufe de alimentación no está enchufado.	Conecte el enchufe a la corriente.
	Cable de alimentación defectuoso	Enviar dispositivo al servicio de atención al cliente
	Toma de corriente defectuosa	Seleccione otra salida
Un vacío completo no se esta creando en la bolsa.	El extremo abierto de la bolsa no es completamente dentro del vacío cámara	Coloque la bolsa correctamente
	La bolsa está defectuosa	Seleccione otra bolsa
	Hay residuos en la soldadura. y el sello	Limpiar las soldaduras/sellos y Inténtalo de nuevo una vez que estén secos
La bolsa no esta siendo sellado correctamente	La barra de sellado ha terminado calefacción para que la bolsa se derrita	Abra la cubierta de la unidad y Déjelo enfriar durante unos minutos. Es necesario reemplazar la barra de sellado.
	Barra de sellado defectuosa.	
La bolsa no mantener el vacío después de que haya sido sellado	La bolsa está defectuosa	Seleccione otra bolsa; envuelva el papel alrededor de cualquier borde afilado con en la bolsa.
	Hay fugas a lo largo de la costura de soldadura como resultado de arrugas, migas, grasa o líquidos.	Abra la bolsa nuevamente y límpiela. la parte superior interna de la bolsa . Retire cualquier materia extraña que Podría estar en la barra de soldadura Antes de sellar.

MODEL AND PARAMETERS

Modelo	Estados Unidos: YJ-300TV1 EUR, AUS: YJ-300TV2、 YJ-300TV3	Estados Unidos: YJ-260TV1 EUR, AUS: YJ-260TV2、 YJ-260TV3
Voltaje	EE. UU.: 120 V/60 Hz EUR, AUS: 230 V/50 Hz	EE. UU.: 120 V/60 Hz EUR, AUS: 230 V/50 Hz
Modelo de bomba de vacío	Bomba de pistón	Bomba de pistón
Longitud del sello	290 mm	270 mm
Grado máximo de vacío	-95 kPa	-95 kPa
dimensión (largo x ancho x alto)	570 * 480 * 34,5 mm	5 40 * 4 50 * 34 5 mm

SPARE PARTS LIST

YJ-300TV1/YJ-300TV2/YJ-300TV3		YJ-260TV1/YJ-260TV2/YJ-260TV3	
Nombre	Cantidad	Nombre	Cantidad
1. Elemento calefactor	2 piezas	1. Elemento calefactor	2 piezas
2. Paño de teflón	2 piezas	2. Paño de teflón	2 piezas
3. Placa de llenado	1 pieza	3. Placa de llenado	1 pieza
4. Tubo de seguridad	2 piezas	4. Tubo de seguridad	2 piezas
5. Llave hexagonal	1 pieza	5. Llave hexagonal	1 pieza
6. Tira de sellado de la cámara	1 pieza	6. Tira de sellado de la cámara	1 pieza
7. Cable de alimentación	1 pieza	7. Cable de alimentación	1 pieza
8. Bolsas 2 5 x 30 cm	6 0 piezas	8. Bolsas 20x25cm	30 piezas
9. Manual del usuario	1 pieza	9. Manual del usuario	1 pieza

CHANGE HIGH TEMPERATURE CLOTH

1. Retire la base de aluminio.



2. Arranca lo viejo tela de alta temperatura



2. Aplique un paño nuevo de alta temperatura.



4. Mantenga algo de temperatura alta tela por ambos lados



5. Paño suave para altas temperaturas

6. Vuelva a colocar la base de aluminio.



INSTRUCTION FOR THE FILLING FUNCTION

1. Retire la tapa y levante el bloque calefactor.



2. Conecte el puerto de succión de la tubería a la máquina de vacío.



3. Conecte con cuidado el puerto de la bandeja de succión hacia abajo a la caja.

4. Encienda el interruptor de escape



Fabricante: Shanghaimuxinmuyeyouxiangongsi

Dirección: Shuangchenglu 803nong11hao1602A-1609shi, baoshanqu, shanghai 200000 CN.

Importado a AUS: SIHAO PTY LTD, 1 ROKEVA STREET, EASTWOOD, NSW 2122, Australia

Importado a EE. UU.: Sanven Technology Ltd., Suite 250, 9166 Anaheim Place, Rancho Cucamonga, CA 91730



E-CrossStu GmbH
Mainzer Landstr.69, 60329 Frankfurt am Main.



YH CONSULTING LIMITED.
C/O YH Consulting Limited Office 147, Centurion House,
London Road, Staines-upon-Thames, Surrey, TW18 4AX



VEVOR

Affordable. Reliable. Home Improvement.

**MASZYNA DO CIĄGŁEGO
USZCZELNIANIA
INSTRUKCJA OBSŁUGI**

VEVOR

Affordable. Reliable. Home Improvement.




MODEL:

YJ-300TV1/YJ-300TV2/YJ-300TV3/YJ-260TV1/YJ-260TV2/YJ-260TV3



(Zdjęcie ma charakter poglądowy, prosimy odnosić się do rzeczywistego obiektu)

To jest oryginalna instrukcja obsługi. Przed użyciem prosimy o dokładne zapoznanie się z treścią instrukcji. Firma VEVOR zastrzega sobie prawo do jednoznacznej interpretacji niniejszej instrukcji obsługi. Wygląd produktu zależy od stanu, w jakim go otrzymali Państwo. Prosimy o wyrozumiałość, ale nie będziemy Państwa ponownie informować o aktualizacjach technologicznych lub oprogramowania naszego produktu.

	<p>Ostrzeżenie: Aby zminimalizować ryzyko obrażeń, użytkownik powinien uważnie przeczytać instrukcję obsługi.</p>
	<p>To urządzenie jest zgodne z częścią 15 przepisów FCC. Jego działanie podlega następującym dwóm warunkom: (1) Urządzenie nie może powodować szkodliwych zakłóceń oraz (2) Urządzenie musi akceptować wszelkie odbierane zakłócenia, w tym zakłócenia, które mogą powodować niepożądane działanie.</p>
	<p>Niniejszy produkt podlega przepisom Dyrektywy Europejskiej 2012/19/WE. Symbol przedstawiający przekreślony kosz na śmieci na kółkach oznacza, że produkt wymaga selektywnej zbiórki odpadów w Unii Europejskiej. Dotyczy to produktu i wszystkich akcesoriów oznaczonych tym symbolem. Produktów oznaczonych tym symbolem nie można wyrzucać razem z normalnymi odpadami domowymi, lecz należy je dostarczyć do punktu zbiórki urządzeń elektrycznych i elektronicznych przeznaczonych do recyklingu.</p>

SAFETY INSTRUCTION AND PRECAUTIONS



OSTRZEŻENIE:

1. Przed rozpoczęciem użytkowania należy uważnie przeczytać i zrozumieć całą **INSTRUKCJĘ MONTAŻU I OBSŁUGI**.
2. Nieprzestrzeganie zasad bezpieczeństwa i innych podstawowych środków ostrożności może skutkować poważnymi obrażeniami ciała.
3. Prosimy o jasne wyjaśnienia w naszej instrukcji obsługi. Wygląd produktu zależy od otrzymanego produktu. Prosimy o wyrozumiałość, jeśli pojawią się aktualizacje techniczne lub oprogramowania naszych produktów. Nie będziemy Cię o tym ponownie informować.

GENERAL SAFETY RULES

Przed pierwszym użyciem produktu należy przeczytać całą instrukcję obsługi. Zawiera ona ważne informacje dotyczące prawidłowej obsługi.

Gwarancja traci ważność w przypadku wystąpienia uszkodzeń wynikających z

nieprzestrzegania instrukcji obsługi. Odpowiedzialność za wszelkie szkody następcze jest wyłączona!

Nie ponosimy odpowiedzialności za szkody materialne lub obrażenia ciała spowodowane niewłaściwym użytkowaniem lub nieprzestrzeganiem instrukcji bezpieczeństwa! W takich przypadkach gwarancja/rękojmia traci ważność.

Nieautoryzowana konwersja, modyfikacja lub demontaż produktów jest niedopuszczalny ze względów bezpieczeństwa i homologacji (CE).

Produkt nie jest zabawką i należy go przechowywać poza zasięgiem dzieci.

W związku z tym należy zachować szczególną ostrożność, jeśli obecne są dzieci.

Produkt nie może zostać zawilgocony ani mokry. Przeznaczony jest wyłącznie do użytku w suchych pomieszczeniach wewnętrznych (nie w łazienkach ani innych podobnie wilgotnych pomieszczeniach). Istnieje ryzyko śmiertelnego porażenia prądem elektrycznym.

Nie wystawiaj produktu ani jego akcesoriów na działanie wilgoci ani skrajnie wysokich lub niskich temperatur.

Nie pozostawiaj materiałów opakowaniowych bez nadzoru. Mogą one stać się niebezpiecznym materiałem do zabawy dla dzieci.

Upuszczenie, spadek, siła nacisku lub rozciągania mogą zniszczyć produkt lub przynajmniej ograniczyć jego działanie.

Nigdy nie umieszczaj urządzenia w pobliżu materiałów łatwopalnych lub łatwopalnych.

Zawsze upewnij się, że obrotowy stolik, na którym umieszczany jest obiekt, znajduje się w środkowej części obudowy!

Maszyna ta nadaje się do zgrzewania folii z tworzyw sztucznych, produkcji torebek, może być szeroko stosowana w przemyśle spożywczym, medycznym, chemicznym, do użytku codziennego, nasiennym i innych gałęziach przemysłu.

Ta maszyna pakuje próżniowo folię plastikową lub folię aluminiową do pakowania żywności w formie pasty, owoców, sosów warzywnych, artykułów dla przemysłu chemicznego, leków, podzespołów elektronicznych, instrumentów precyzyjnych, metali rzadkich i innych. Produkt po zapakowaniu próżniowym nie utlenia się i nie pleśnieje. Szczególnie nadaje się do herbaty, żywności, leków i innych gałęzi przemysłu. Maszyna charakteryzuje się prostotą obsługi, estetycznym

wyglądem i kompaktową konstrukcją.

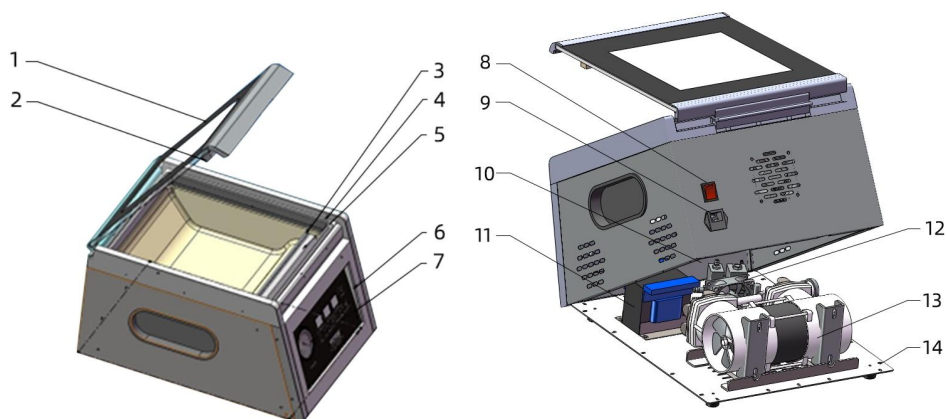
Jeżeli masz podstawy sądzić, że dalsza bezpieczna praca urządzenia nie jest możliwa, natychmiast odłącz urządzenie i zabezpiecz je przed przypadkowym uruchomieniem.

Można założyć, że bezpieczna eksploatacja nie jest już możliwa, jeżeli:

- urządzenie nosi widoczne ślady uszkodzeń,
- urządzenie nie działa już,
- po dłuższym okresie przechowywania w niekorzystnych warunkach,
- po dużym naprężeniu podczas transportu.

ZACHOWAJ TE INSTRUKCJE

STRUCTURE DIAGRAM

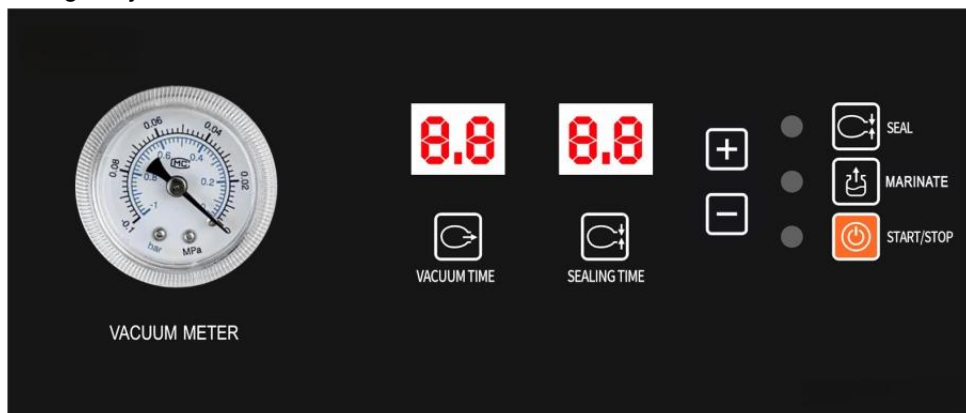


1	Nasadka próżniowa	8	Wyłącznik zasilania
2	Pasek silikonowy	9	Wtyczka zasilania
3	Pręt do prasy do worków	10	Płytkę drukowaną
4	Pasek uszczelniający komory	11	Transformator grzewczy
5	Pasek grzewczy	12	Zawór elektromagnetyczny

6	wskaźnik	13	Pompa próżniowa
7	Wskaźnik próżni	14	Otwór na śrubę tylnej pokrywy

OPERATING INSTRUCTIONS

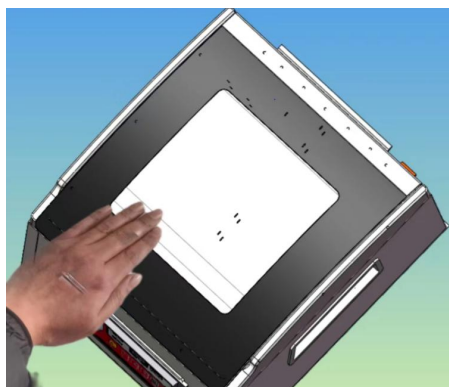
1. Kliknij przycisk „USTAWIENIA” na panelu sterowania i wybierz cel ustawień.
 - a: Czas podciśnienia jest zazwyczaj ustawiony na 40 - 5 0S, a idealny czas podciśnienia można ustawić, klikając przycisk „PODNIĘĆ” lub „OBNIŻ”.
 - b: Czas zgrzewania: Kliknij przycisk „Set” dwukrotnie. Czas zgrzewania jest zazwyczaj ustawiony na 1,5–2 sekundy i zależy od grubości worka próżniowego. Nie ustawiaj zbyt długiego czasu zgrzewania, aby nie dopuścić do przepalenia paska grzewczego.
 - c. Po ustawieniu czasu zgrzewania kliknij ponownie przycisk ustawień, aby ustawić czas chłodzenia, zazwyczaj 3-5 sekund. Po USTAWIENIU czasu chłodzenia kliknij przycisk ustawień, a następnie litery .
 - d. zostanie wyświetlony na panelu sterowania, informując o zakończeniu procesu konfiguracji.



2. Umieść produkt do zapakowania w komorze próżniowej. Weź pałkę dociskową i umieść worek próżniowy płasko na pasku grzewczającym. Opuść pałkę dociskową.



3. Podczas pracy dociskaj ręcznie przednią część osłony odkurzacza. Podczas pracy dociskaj ręcznie krawędź osłony odkurzacza. Kliknij przycisk Start z przodu pokrywy odkurzacza, aby rozpocząć pracę. Po uruchomieniu odkurzacza, możesz zwolnić dłoń, a urządzenie automatycznie zakończy proces pakowania.



4. Marynowanie: Kliknij przycisk utwardzania w prawym górnym rogu panelu sterowania. Zaświeci się wskaźnik utwardzania. Ustaw czas pompowania i rozpocznij utwardzanie. W tym momencie urządzenie będzie tylko odkurzać, bez zgrzewania.



TROUBLESHOOTING TABLE

Wada	Możliwa przyczyna	Naprawić
Urządzenie się nie włącza	Wtyczka zasilania nie jest podłączona.	Podłącz wtyczkę zasilania.
	Wadliwy przewód zasilający	Wyślij urządzenie do Działu Obsługi Klienta
	Wadliwe gniazdko elektryczne	Wybierz inne wyjście
Całkowita próżnia nie jest tworzony w torbie.	Otwarty koniec torby nie jest całkowicie wewnątrz próżni izba	Prawidłowo umieść torbę
	Torba jest uszkodzona	Wybierz inną torbę
	Na spawie znajdują się pozostałości i pieczęć	Wyczyść spoiny/uszczelki i spróbuj ponownie, gdy wyschną
Torba nie jest zapieczętowane prawidłowo	Pasek uszczelniający jest zakończony ogrzewanie żeby torba się roztopiła	Otwórz pokrywę urządzenia i odczekać kilka minut, aż ostygnie. Należy wymienić listwę uszczelniającą.
	Uszkodzona listwa zgrzewająca.	
Torba nie trzymać próżnię po tym jak to było zapieczętowany	Torba jest uszkodzona	Wybierz inną torbę i zawiń ją w papier wokół ostrych krawędzi W torba.
	Wzdłuż drogi występują przecieki spoina spawalnicza w wyniku zagnieć, okruców, tłuszczu lub płyny.	Otwórz ponownie woreczek i wyczyść górną wewnętrzną część torby . Usuń wszelkie ciała obce, które może być na pasku spawalniczym przed zapieczętowaniem.

MODEL AND PARAMETERS

Model	Stany Zjednoczone: YJ-300TV1 EUR, AUS: YJ-300TV2, YJ-300TV3	Stany Zjednoczone: YJ-260TV1 EUR, AUS: YJ-260TV2, YJ-260TV3
Woltaż	USA: 120 V/60 Hz EUR, AUS: 230 V/50 Hz	USA: 120 V/60 Hz EUR, AUS: 230 V/50 Hz
Model pompy próżniowej	Pompa tłokowa	Pompa tłokowa
Długość uszczelnienia	290 mm	270 mm
Maksymalny stopień próżni	-95 kPa	-95 kPa
wymiar (LXWXH)	5 70 * 480 * 34 5 mm	5 40 * 4 50 * 34 5 mm

SPARE PARTS LIST

YJ-300TV1/YJ-300TV2/YJ-300TV3		YJ-260TV1/YJ-260TV2/YJ-260TV3	
Nazwa	Ilość	Nazwa	Ilość
1. Element grzejny	2 szt.	1. Element grzejny	2 szt.
2. Ściereczka teflonowa	2 szt.	2. Ściereczka teflonowa	2 szt.
3. Płyta wypełniająca	1 szt.	3. Płyta wypełniająca	1 szt.
4. Rura bezpieczeństwa	2 szt.	4. Rura bezpieczeństwa	2 szt.
5. Klucz imbusowy	1 szt.	5. Klucz imbusowy	1 szt.
6. Pasek uszczelniający komory	1 szt.	6. Pasek uszczelniający komory	1 szt.
7. Przewód zasilający	1 szt.	7. Przewód zasilający	1 szt.
8. Torebki 2 5 x 30 cm	6 0 szt.	8. Torby 20x25cm	30 szt.

9. Instrukcja obsługi	1 szt.	9. Instrukcja obsługi	1 szt.
-----------------------	--------	-----------------------	--------

CHANGE HIGH TEMPERATURE CLOTH

1. Wyjmij aluminiową podstawę



2. Oderwij stare tkanina wysokotemperaturowa



2. Załóż nową ściereczkę wysokotemperaturową



4. Utrzymuj wysoką temperaturę tkanina po obu stronach



5. Gładka tkanina odporna na wysoką temperaturę

6. Wymień aluminiową podstawę



INSTRUCTION FOR THE FILLING FUNCTION

1. Zdejmij pokrywę i podnieś blok grzewczy.



2. Podłącz otwór ssący rury do urządzenia próżniowego.



3. Delikatnie podłącz port tacy ssącej do skrzynki, kierując go w dół.

4. Uruchom przełącznik wydechu



Producent: Shanghaimuxinmuyeyouxiangongsi

Adres: Shuangchenglu 803nong11hao1602A-1609shi, baoshanqu, szanghaj 200000 CN.

Importowane do Australii: SIHAO PTY LTD, 1 ROKEVA STREETEASTWOOD NSW 2122 Australia

Importowane do USA: Sanven Technology Ltd., Suite 250, 9166 Anaheim Place, Rancho Cucamonga, CA 91730



E-CrossStu GmbH
Mainzer Landstr.69, 60329 Frankfurt am Main.



YH CONSULTING LIMITED.
C/O YH Consulting Limited Office 147, Centurion House,
London Road, Staines-upon-Thames, Surrey, TW18 4AX



VEVOR

Affordable. Reliable. Home Improvement.

CONTINUE SLUITMACHINE GEBRUIKERSHANDLEIDING

VEVOR

Affordable. Reliable. Home Improvement.

MODEL:

YJ-300TV1/YJ-300TV2/YJ-300TV3/YJ-260TV1/YJ-260TV2/YJ-260TV3



(De afbeelding is alleen ter referentie, raadpleeg het daadwerkelijke object)

Dit is de originele handleiding. Lees alle instructies zorgvuldig door voordat u het product gebruikt. VEVOR behoudt zich het recht voor om de gebruiksaanwijzing duidelijk te interpreteren. Het uiterlijk van het product is afhankelijk van het product dat u hebt ontvangen. Neemt u het ons niet kwalijk dat we u niet meer op de hoogte stellen van eventuele technologische of software-updates voor ons product.

	<p>Waarschuwing: om het risico op letsel te verminderen, moet de gebruiker de gebruiksaanwijzing zorgvuldig lezen.</p>
	<p>Dit apparaat voldoet aan Deel 15 van de FCC-regels. De werking is onderworpen aan de volgende twee voorwaarden: (1) Dit apparaat mag geen schadelijke interferentie veroorzaken, en (2) dit apparaat moet alle ontvangen interferentie accepteren, inclusief interferentie die ongewenste werking kan veroorzaken.</p>
	<p>Dit product valt onder de bepalingen van de Europese Richtlijn 2012/19/EG. Het symbool met een doorgekruiste vuilnisbak geeft aan dat het product in de Europese Unie gescheiden afvalinzameling vereist. Dit geldt voor het product en alle accessoires die met dit symbool zijn gemarkeerd. Producten die als zodanig zijn gemarkeerd, mogen niet met het normale huisvuil worden weggegooid, maar moeten worden ingeleverd bij een inzamelpunt voor de recycling van elektrische en elektronische apparaten.</p>

SAFETY INSTRUCTION AND PRECAUTIONS



WAARSCHUWING:

1. Lees alle **MONTAGE- EN BEDIENINGSINSTRUCTIES** zorgvuldig door en zorg dat u ze begrijpt voordat u het apparaat gebruikt.
2. Het niet naleven van de veiligheidsregels en andere basisveiligheidsmaatregelen kan leiden tot ernstig persoonlijk letsel.
3. Zorg voor duidelijke uitleg in onze gebruikershandleiding. Het uiterlijk van het product is afhankelijk van het product dat u hebt ontvangen. Neem ons niet kwalijk als er technische of software-updates voor onze producten zijn; we zullen u hierover niet meer informeren.

GENERAL SAFETY RULES

Lees de volledige gebruiksaanwijzing aandachtig door voordat u het product voor de eerste keer gebruikt. Deze bevat belangrijke informatie over de juiste bediening.

De garantie vervalt indien schade ontstaat ten gevolge van het niet in acht nemen van de gebruiksaanwijzing. Aansprakelijkheid voor eventuele gevolgschade is uitgesloten!

Wij aanvaarden geen enkele aansprakelijkheid voor materiële schade of persoonlijk letsel veroorzaakt door onjuist gebruik of het niet naleven van de veiligheidsinstructies! In dergelijke gevallen vervalt de garantie.

Het eigenmachtig ombouwen, wijzigen of demonteren van de producten is om veiligheids- en keuringsredenen (CE) niet toegestaan.

Dit product is geen speelgoed en moet buiten bereik van kinderen gehouden worden.

Er moet dus extra voorzichtigheid worden betracht als er kinderen aanwezig zijn.

Het product mag niet vochtig of nat worden. Het is alleen bedoeld voor gebruik op droge plaatsen binnenshuis (niet in badkamers of vergelijkbare vochtige ruimten).

Er bestaat risico op een dodelijke elektrische schok.

Stel het product en de bijbehorende accessoires niet bloot aan vocht of extreem hoge of lage temperaturen.

Laat verpakkingsmaterialen niet onbeheerd achter. Ze kunnen gevaarlijk speelmateriaal zijn voor kinderen.

Vallen, druk- of trekkrachten kunnen het product vernietigen of op zijn minst de werking ervan beperken.

Plaats het apparaat nooit in de buurt van brandbare of licht ontvlambare materialen.

Zorg er altijd voor dat de draaitafel waarop het object wordt geplaatst, zich in het midden van de behuizing bevindt!

Deze machine is geschikt voor het sluiten van kunststoffolie, het maken van zakken en kan op veel gebieden worden gebruikt in de voedingsmiddelen-, geneesmiddelen-, chemische industrie, dagelijks gebruik, zaden en andere industrieën.

Deze machine gebruikt plastic folie of aluminiumfolie als materiaal voor vacuümverpakkingen van pasta, fruit, groenten, sauzen, chemische industrie, medicijnen, elektronische componenten, precisie-instrumenten, zeldzame metalen en andere artikelen. Het product na vacuümverpakking is niet gemakkelijk te oxideren en te schimmelen. Bijzonder geschikt voor de thee-, voedingsmiddelen-, medicijnen- en andere industrieën. De

sealmachine heeft de voordelen van eenvoudige bediening, een mooi uiterlijk en een compacte constructie.

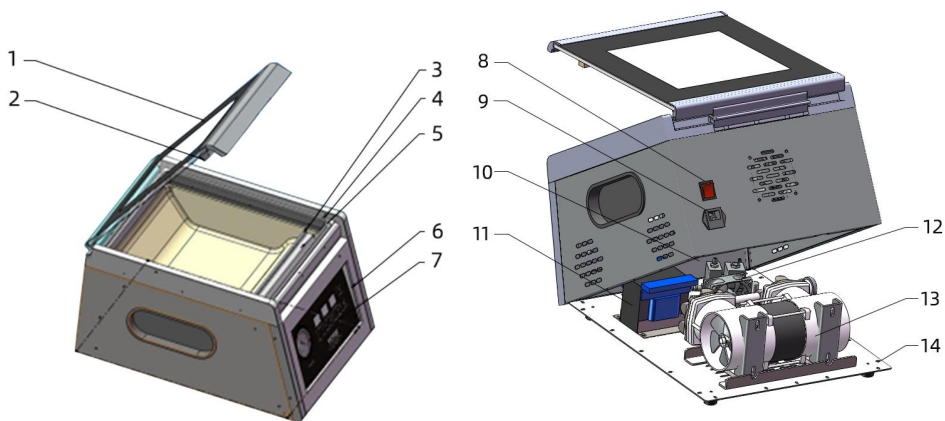
Indien u reden heeft om aan te nemen dat een veilig gebruik niet meer mogelijk is, dient u het apparaat onmiddellijk uit te schakelen en te beveiligen tegen onbedoelde bediening.

Er kan worden aangenomen dat een veilige werking niet meer mogelijk is als:

- het apparaat zichtbare tekenen van schade vertoont,
- het apparaat functioneert niet meer,
- na een langere periode van opslag onder ongunstige omstandigheden,
- ten gevolge van zware belasting tijdens het transport.

BEWAAR DEZE INSTRUCTIES

STRUCTURE DIAGRAM



1	Vacuümdop	8	Aan/uit-schakelaar
2	Siliconen strip	9	Stekker
3	Zakpersstang	10	Printplaat
4	Kamerafdichtingsstrip	11	Verwarmingstransformator

5	Verwarmingsstrip	12	Solenoïdeklep
6	indicator	13	Vacuümpomp
7	Vacuümmeter	14	Schroefgat achterdeksel

OPERATING INSTRUCTIONS

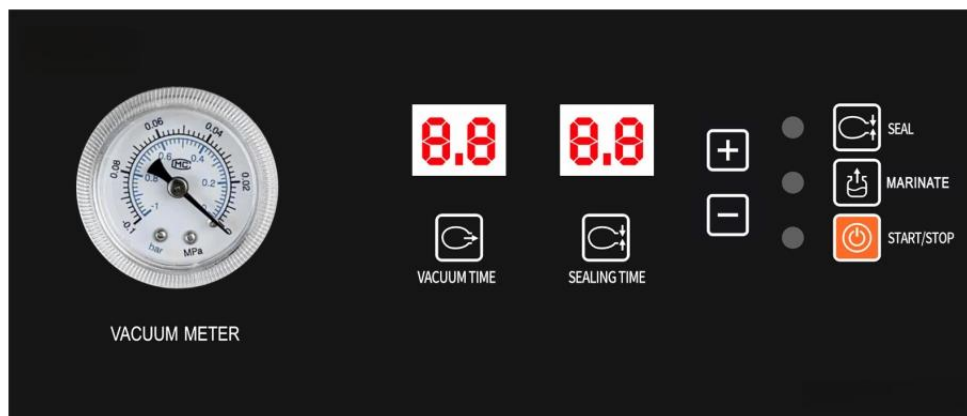
1. Klik op de knop "INSTELLINGEN" op het bedieningspaneel en selecteer het gewenste instellingsdoel.

a: De vacuümtijd wordt over het algemeen ingesteld op 40 - 5 0S. De ideale vacuümtijd kan worden ingesteld door op de knop "OMHOOG" of "OMLAAG" te klikken.

b: Sealtijd: Klik tweemaal op de instelknop. De sealtijd wordt over het algemeen ingesteld op 1,5-2 seconden, afhankelijk van de dikte van de vacuümkzak. Stel de sealtijd niet te lang in, anders verbrandt de sealverwarmingsstrip.

c. Nadat u de verzegeltijd hebt ingesteld, klikt u nogmaals op de instelknop om de afkoeltijd in te stellen, meestal 3-5 seconden. Nadat u de afkoeltijd hebt **INGESTELD**, klikt u op de knop Instellen en de letters .

d. wordt op het bedieningspaneel weergegeven, wat aangeeft dat het instelproces is voltooid.



2. Plaats het te verpakken product in de vacuümkamer. Neem de zakkenpers en leg de vacuümkzak plat op de sealstrip. Laat de zakkenpers vallen.



3. Druk tijdens gebruik met de hand op de voorkant van de afzuigkap. Druk tijdens gebruik met de hand op de rand van de afzuigkap. Klik op de startknop aan de voorkant van de kap van de vacuümmachine. De vacuümmachine begint te werken. Zodra de vacuümmachine is gestart, kunt u de machine verlaten en voltooit de machine het verpakkingsproces automatisch.



4. Marinieren: Klik op de uithardingsknop rechtsboven op het bedieningspaneel. De uithardingsindicator licht op, stel de pomptijd in en voer het uithardingswerk uit. Op dit moment is het apparaat alleen bezig met vacuümzuigen zonder te sealen.



TROUBLESHOOTING TABLE

Schuld	Mogelijke oorzaak	Om te corrigeren
Apparaat gaat niet aan	Stekker zit niet in het stopcontact.	Steek de stekker in het stopcontact.
	Defect netsnoer	Stuur apparaat naar Klantenservice
	Defect stopcontact	Selecteer een ander verkooppunt
Een compleet vacuüm wordt niet gecreëerd in de tas.	Het open uiteinde van de zak is niet volledig in het vacuüm kamer	Plaats de tas correct
	De tas is defect	Selecteer een andere tas
	Er zit residu op het lassen en het zegel	Maak de las/afdichtingen schoon en probeer het opnieuw als ze droog zijn
De tas wordt niet correct afgesloten	De sealbalk is voorbij verwarming zodat de zak smelt	Open het deksel van het apparaat en Laat het een paar minuten afkoelen. De sealbalk moet vervangen worden.
	Defecte sealbalk.	
De tas doet het niet houd het vacuüm vast nadat het is geweest verzegeld	De tas is defect	Selecteer een andere tas; inpakpapier rond scherpe randen met in de tas.
	Er zijn lekken langs de lasnaad als gevolg van kreukels, kruimels, vet of vloeistoffen.	Open de zak opnieuw en maak schoon het bovenste binnenste deel van de tas . Verwijder alle vreemde voorwerpen die zou op de lasbalk kunnen zitten vóór het verzegelen.

MODEL AND PARAMETERS

Model	VS: YJ-300TV1 EUR, AUS: YJ-300TV2, YJ-300TV3	VS: YJ-260TV1 EUR, AUS: YJ-260TV2, YJ-260TV3
Spanning	VS: 120V/60Hz EUR, AUS: 230V/50Hz	VS: 120V/60Hz EUR, AUS: 230V/50Hz
Vacuümpompmodel	Zuigerpomp	Zuigerpomp
Zegellengte	290 mm	270 mm
Maximale vacuümgraad	-95Kpa	-95Kpa
dimensie (LXBXH)	5 70 * 480 * 34 5 mm	5 40 * 4 50 * 34 5 mm

SPARE PARTS LIST

YJ-300TV1/YJ-300TV2/YJ-300TV3		YJ-260TV1/YJ-260TV2/YJ-260TV3	
Naam	Hoeveelheid	Naam	Hoeveelheid
1. Verwarmingselement	2 stuks	1. Verwarmingselement	2 stuks
2. Teflondoek	2 stuks	2. Teflondoek	2 stuks
3. Vulplaat	1 st.	3. Vulplaat	1 st.
4. Veiligheidsbuis	2 stuks	4. Veiligheidsbuis	2 stuks
5. Inbussleutel	1 st.	5. Inbussleutel	1 st.
6. Afdichtstrip van de kamer	1 st.	6. Afdichtstrip van de kamer	1 st.
7. Stroomkabel	1 st.	7. Stroomkabel	1 st.
8. Zakken 2 5 x 30 cm	6 0 stuks	8. Zakken 20x25cm	30 stuks

9. Gebruikershandleiding	1 st.	9. Gebruikershandleiding	1 st.
--------------------------	-------	--------------------------	-------

CHANGE HIGH TEMPERATURE CLOTH

1. Verwijder de aluminium basis



2. Scheur de oude af hogetemperatuurdoek



2. Breng een nieuwe hittebestendige doek aan



4. Houd wat hoge temperaturen aan doek aan beide kanten



5. Gladde, hittebestendige doek

6. Plaats de aluminium basis terug



INSTRUCTION FOR THE FILLING FUNCTION

1. Verwijder het deksel en pak het verwarmingsblok.



2. Sluit de zuigpoort van de buis aan op de vacuümmachine.



3. Sluit de zuigbakpoort voorzichtig naar beneden aan op de doos

4. Start de uitlaatschakelaar



Fabrikant: Shanghaimuxinmuyeyouxiangongsi

Adres: Shuangchenglu 803nong11hao1602A-1609shi, baoshanqu, shanghai 200000 CN.

Geïmporteerd naar AUS: SIHAO PTY LTD, 1 ROKEVA STREETEASTWOOD NSW 2122 Australië

Geïmporteerd naar de VS: Sanven Technology Ltd., Suite 250, 9166 Anaheim Place, Rancho Cucamonga, CA 91730



E-CrossStu GmbH
Mainzer Landstr.69, 60329 Frankfurt am Main.



YH CONSULTING LIMITED.
C/O YH Consulting Limited Office 147, Centurion House,
London Road, Staines-upon-Thames, Surrey, TW18 4AX



VEVOR

Affordable. Reliable. Home Improvement.

KONTINUERLIG FÖRSEGLINGSMASKIN ANVÄNDARMANUAL

VEVOR

Affordable. Reliable. Home Improvement.




MODELL:

YJ-300TV1/YJ-300TV2/YJ-300TV3/YJ-260TV1/YJ-260TV2/YJ-260TV3



(Bilden är endast för referens, vänligen hänvisa till det faktiska objektet)

Detta är originalinstruktionerna, vänligen läs alla instruktioner noggrant innan du använder produkten. VEVOR förbehåller sig en tydlig tolkning av vår användarmanual. Produktens utseende ska vara beroende av den produkt du mottagit. Vi ber om ursäkt för att vi inte kommer att informera dig igen om det finns några teknik- eller programuppdateringar för vår produkt.

	<p>Varning – För att minska risken för skador måste användaren läsa instruktionsmanualen noggrant.</p>
	<p>Denna enhet uppfyller del 15 i FCC-reglerna. Användning är underkastad följande två villkor: (1) Denna enhet får inte orsaka skadliga störningar, och (2) denna enhet måste acceptera alla mottagna störningar, inklusive störningar som kan orsaka oönskad drift.</p>
	<p>Denna produkt omfattas av bestämmelserna i EU-direktiv 2012/19/EG. Symbolen som visar en överstruken soptunna indikerar att produkten kräver separat sophämtning inom Europeiska unionen. Detta gäller produkten och alla tillbehör som är märkta med denna symbol. Produkter som är märkta som sådana får inte kasseras med vanligt hushållsavfall, utan måste lämnas till en samlingsplats för återvinning av elektriska och elektroniska apparater.</p>

SAFETY INSTRUCTION AND PRECAUTIONS



VARNING:

1. Läs noggrant och förstå alla **MONTERINGS- OCH BRUKSANVISNINGAR** innan användning.
2. Underlåtenhet att följa säkerhetsreglerna och andra grundläggande säkerhetsåtgärder kan leda till allvarliga personskador.
3. Förvara tydliga förklaringar i vår användarmanual. Produktens utseende beror på vilken produkt du har mottagit. Förlåt oss om det finns några tekniska eller programvaruuppdateringar av våra produkter, så kommer vi inte att meddela dig igen.

GENERAL SAFETY RULES

Läs igenom hela bruksanvisningen innan du använder produkterna för första gången. Den innehåller viktig information om korrekt användning. Garantin upphör att gälla om skador uppstår till följd av att bruksanvisningen inte följts. Ansvar för alla följdskador utesluts!

Vi tar inget ansvar för skador på egendom eller personsador som orsakats av felaktig användning eller underlåtenhet att följa säkerhetsanvisningarna! I sådana fall upphör garantin att gälla.

Otillåten ombyggnad, modifiering eller demontering av produkterna är otillåten av säkerhets- och godkännandeskäl (CE).

Produkten är inte en leksak och måste förvaras utom räckhåll för barn.

Särskild försiktighet måste därför iaktas om barn är närvarande.

Produkten får inte bli fuktig eller blöt, den är endast avsedd för användning i torra inomhusmiljöer (inte badrum eller liknande fuktiga utrymmen). Det finns risk för dödlig elstöt.

Utsätt inte produkten eller dess tillbehör för fukt eller extremt höga eller låga temperaturer.

Lämna inte förpackningsmaterial utan uppsikt. Det kan bli farligt lekmaterial för barn.

Fall, tryck eller dragkrafter kan förstöra eller åtminstone begränsa produktens funktion.

Placera aldrig apparaten i närheten av brännbara eller lättantändliga material.

Se alltid till att det roterande bordet som objektet placeras på är placerat i mitten av höljet!

Denna maskin är lämplig för plastfilmsförsegling, påstillverkning, och kan användas i stor utsträckning inom livsmedel, medicin, kemisk industri, daglig användning, utsäde och andra industrier.

Denna maskin använder plastfilm eller plastaluminiumfilm som material för vakuumpförpackning av pasta, livsmedel, frukt, såser, grönsaker, kemisk industri, medicin, elektroniska komponenter, precisionsinstrument, sällsynta metaller och andra artiklar. Produkten efter vakuumpförpackning är inte lätt att oxidera och mögla. Särskilt lämplig för te-, livsmedels-, medicin- och andra industrier. Förseglingsmaskinen har fördelarna med enkel användning, vackert utseende och kompakt struktur.

Om du har anledning att anta att säker drift inte längre är möjlig, koppla omedelbart bort enheten och säkra den mot oavsiktlig användning.

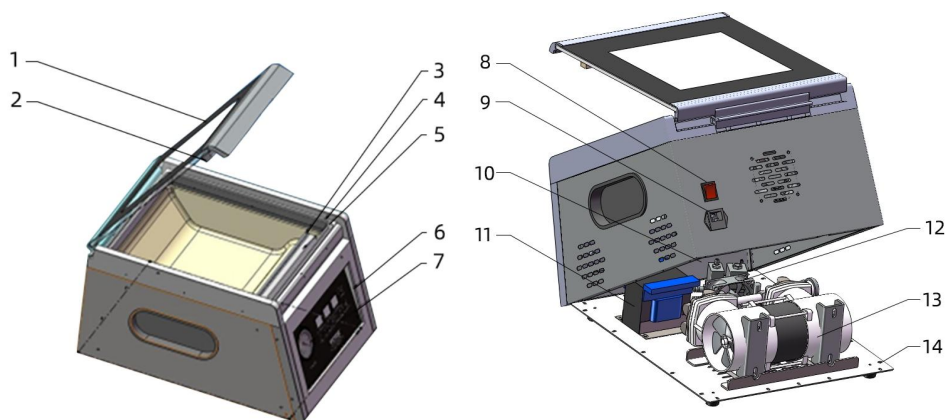
Det kan antas att säker drift inte längre är möjlig om:

- apparaten visar synliga tecken på skador,

- apparaten fungerar inte längre,
- efter en längre lagringsperiod under ogynnsamma förhållanden,
- efter kraftig belastning under transport.

SPARA DESSA INSTRUKTIONER

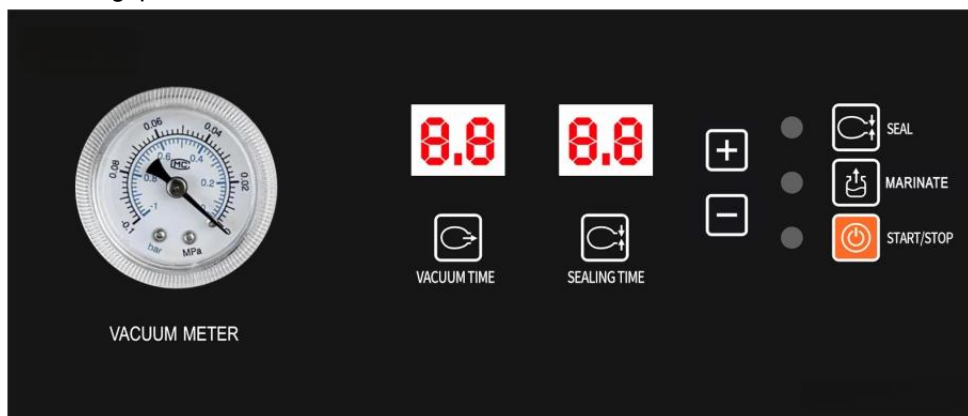
STRUCTURE DIAGRAM



1	Vakuumlöck	8	Strömbrytare
2	Silikonremsa	9	Strömuttag
3	Påspresstång	10	Kretskort
4	Kammarens tätninglist	11	Värmetransformator
5	Värmeremsa	12	Magnetventil
6	indikator	13	Vakuumpump
7	Vakuummätare	14	Skruvhål för bakre lock

OPERATING INSTRUCTIONS

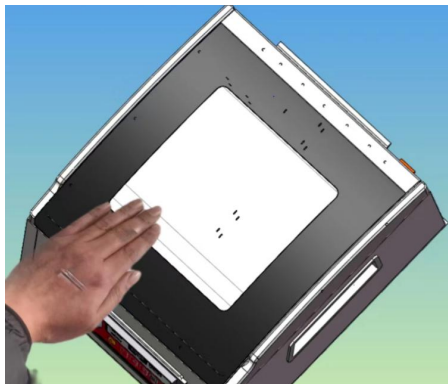
1. Klicka på knappen "INSTÄLLNING" på kontrollpanelen och välj inställningsmål.
 - a: Vakuumtiden är vanligtvis inställd på 40–50 sekunder , och den ideala vakuumtiden kan ställas in genom att klicka på knappen "HÖJ" eller "SÄNK".
 - b: Förseglingstid: Klicka två gånger på inställningsknappen, förseglingstiden är vanligtvis inställd på 1,5-2S, och förseglingstiden ställs in efter vakuumpåsens tjocklek. Ställ inte in förseglingstiden för lång för att bränna tätningssvärmeremsan.
 - c. Efter att du ställt in förseglingstiden, klicka på inställningsknappen igen för att ställa in kyltiden, vanligtvis 3–5 sekunder. Efter att du har STÄLLT IN kyltiden, klicka på inställningsknappen och bokstäverna .
 - d. kommer att visas på kontrollpanelen, vilket indikerar slutet på inställningsprocessen.



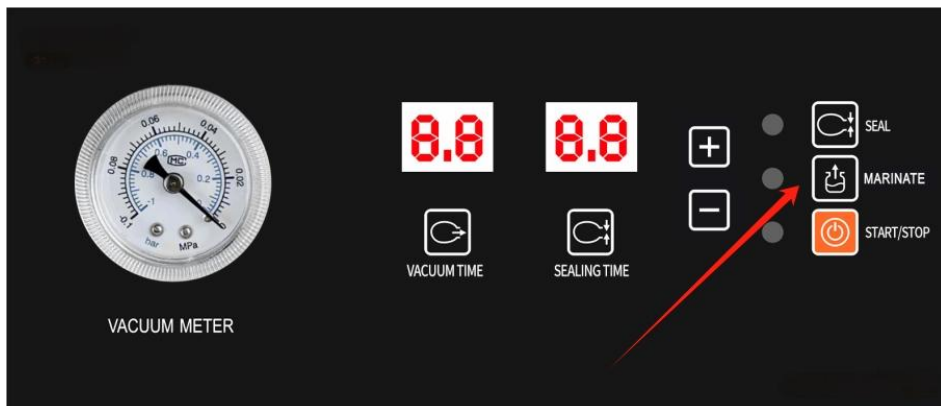
2. Placera produkten som ska packas i vakuumkammaren. Ta påspresspinnen och placera vakuumpåsen platt på förseglingsremman. Släpp ner påspresspinnen.



3. Tryck på framsidan av dammsugarhuvens för hand under drift. Tryck på kanten av dammsugarhuvens för hand under drift. Klicka på startknappen på framsidan av dammsugarens lock, dammsugaren börjar arbeta. När dammsugaren har börjat gå kan handen lämna maskinen och maskinen slutför automatiskt förpackningsprocessen.



4. Marinera: Klicka på härdningsknappen längst upp till höger på kontrollpanelen, härdningsindikatorn tänds, justera pumptiden och utför härdningsarbetet. Maskinen dammsuger bara utan att försegla.



TROUBLESHOOTING TABLE

Fel	Möjlig orsak	Att rätta till
Enheten slås inte på	Nätkontakten är inte inkopplad.	Anslut strömsladden.
	Defekt nätsladd	Skicka enheten till kundtjänst
	Defekt uttag	Välj ett annat uttag
Ett komplett vakuum skapas inte släng väskan.	Den öppna änden av påsen är inte helt inuti vakuomet kammare	Placera påsen korrekt
	Väskan är defekt	Välj en annan väska
	Det finns rester på svetsningen och tätningen	Rengör svetsarna/tätningarna och försök igen när de är torra
Väskan blir inte korrekt förseglad	Tätningstången är över uppvärmning så att påsen smälter	Öppna locket på enheten och Låt det svalna i några minuter. Tätningslisten behöver bytas ut.
	Defektförseglingsstång.	
Väskan gör inte håll dammsugaren efter att det har varit slutet	Väskan är defekt	Välj en annan påse; slå in papper runt alla vassa kanter med i väskan.
	Det finns läckor längs svetsfog till följd av veck, smulor, fett eller vätskor.	Öppna påsen igen och rengör den övre inre delen av påsen . Ta bort eventuella främmande föremål som kan vara på svetsstången innan förseglning.

MODEL AND PARAMETERS

Modell	USA: YJ-300TV1 EUR, AUS: YJ-300TV2, YJ-300TV3	USA: YJ-260TV1 EUR, AUS: YJ-260TV2, YJ-260TV3
Spänning	USA: 120V/60Hz EUR, AUS: 230V/50Hz	USA: 120V/60Hz EUR, AUS: 230V/50Hz
Vakuumpumpmodell	Kolvpump	Kolvpump
Tätningsslängd	290 mm	270 mm
Maximal vakuumgrad	-95 kPa	-95 kPa
dimensionera (LXBXH)	5 70 * 480 * 34 5 mm	5 40 * 4 50 * 34 5 mm

SPARE PARTS LIST

YJ-300TV1/YJ-300TV2/YJ-300TV3		YJ-260TV1/YJ-260TV2/YJ-260TV3	
Namn	Kvantitet	Namn	Kvantitet
1. Värmeelement	2 st	1. Värmeelement	2 st
2. Teflonduk	2 st	2. Teflonduk	2 st
3. Fyllningsplatta	1 st	3. Fyllningsplatta	1 st
4. Säkerhetsrör	2 st	4. Säkerhetsrör	2 st
5. Insexnyckel	1 st	5. Insexnyckel	1 st
6. Tätningsslut för kammaren	1 st	6. Tätningsslut för kammaren	1 st
7. Nätsladd	1 st	7. Nätsladd	1 st
8. Påsar 2 x 5 x 30 cm	60 st	8. Väskor 20x25cm	30 st
9. Bruksanvisning	1 st	9. Bruksanvisning	1 st

CHANGE HIGH TEMPERATURE CLOTH

1. Ta ut aluminiumbasen



2. Riv av det gamla högtemperaturduk



2. Applicera en ny högtemperaturlåg trasa



4. Håll hög temperatur tyg på båda sidor



5. Slät högtemperaturduk



6. Byt ut aluminiumbasen



INSTRUCTION FOR THE FILLING FUNCTION

1. Ta bort locket och plocka upp värmeblocket.



2. Anslut rörets suganslutning till dammsugaren.



3. Anslut försiktigt sugbrickans port nedåt till lådan



4. Starta avgasbrytaren



Tillverkare: Shanghaimuxinmuyeyouxiangongsi

Adress: Shuangchenglu 803nong11hao1602A-1609shi, baoshanqu, shanghai 200000 CN.

Importerad till Australien: SIHAO PTY LTD, 1 ROKEVA STREETEASTWOOD NSW 2122 Australien

Importerad till USA: Sanven Technology Ltd., Suite 250, 9166 Anaheim Place, Rancho Cucamonga, CA 91730



E-CrossStu GmbH
Mainzer Landstr.69, 60329 Frankfurt am Main.



YH CONSULTING LIMITED.
C/O YH Consulting Limited Office 147, Centurion House,
London Road, Staines-upon-Thames, Surrey, TW18 4AX

